Spedizione in abbonamento postale - Gruppo I (70%)

GAZZETTA UFFICIALE

DELLA REPUBBLICA ITALIANA

PARTE PRIMA

Roma - Lunedì, 5 marzo 1984

SI PUBBLICA NEL POMERIGGIO DI TUTTI I GIORNI MENO I FESTIVI

DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DI GRAZIA E GIUSTIZIA - UFFICIO PUBBLICAZIONE BELLE LEGGI E DECRETI - CENTRALINO 65101 Amministrazione presso l'istituto poligrafico e zecca dello stato - libreria dello stato - piazza g. verdi, 10 - 00100 roma - centralino 85931

N. 14

MINISTERO DEL COMMERCIO CON L'ESTERO

DECRETO MINISTERIALE 31 dicembre 1983.

Attuazione del regolamento (CEE) n. 3626/82 del 31 dicembre 1982 e del regolmento (CEE) n. 3418/83 del 28 novembre 1983 concernenti l'applicazione nella Comunità europea della convenzione di Washington sul commercio internazionale delle specie di flora e di fauna selvatiche, loro parti e prodotti derivati, minacciate di estinzione.

SOMMARIO

MINISTERO DEL COMMERCIO CON L'ESTERO

n. 3626/82 del 31 dicembre 1982 e del regolamento (CEE) n. 3418/83 del 28 novembre 1983 concernenti l'applicazione nella Comunità europea della convenzione di Washington sul commercio internazionale delle specie di flora e di fauna selvatiche, loro parti e prodotti derivati, minacciate di estinzione	Pag	. 5
Allegato A. — Convenzione sul commercio internazionale delle specie di flora e di fauna selvatiche minacciate di estinzione	»	9
Appendici I e II	>>	20
Appendice III	»	55
Allegato B. — Parti o prodotti di animali o di piante di cui all'art. 2	»	61
Allegato C. — Elenco delle specie oggetto di un trattamento specifico da parte della Comunità	»	63
Formulari:		
Allegato D	»	69
Allegato E	»	79
Allegato F. — Elenco delle zone con l'indicazione dei Paesi e territori di appartenenza	»	85
	n. 3626/82 del 31 dicembre 1982 e del regolamento (CEE) n. 3418/83 del 28 novembre 1983 concernenti l'applicazione nella Comunità europea della convenzione di Washington sul commercio internazionale delle specie di flora e di fauna selvatiche, loro parti e prodotti derivati, minacciate di estinzione	n. 3626/82 del 31 dicembre 1982 e del regolamento (CEE) n. 3418/83 del 28 novembre 1983 concernenti l'applicazione nella Comunità europea della convenzione di Washington sul commercio internazionale delle specie di flora e di fauna selvatiche, loro parti e prodotti derivati, minacciate di estinzione

LEGGI E DECRETI

MINISTERO DEL COMMERCIO CON L'ESTERO

DECRETO MINISTERIALE 31 dicembre 1983.

Attuazione del regolamento (CEE) n. 3626/82 del 31 dicembre 1982 e del regolamento (CEE) n. 3418/83 del 28 novembre 1983 concernenti l'applicazione nella Comunità europea della convenzione di Washington sul commercio internazionale delle specie di flora e di fauna selvatiche, loro parti e prodotti derivati, minacciate di estinzione.

IL MINISTRO DEL COMMERCIO CON L'ESTERO

DI CONCERTO CON

IL MINISTRO DELLE FINANZE E IL MINISTRO DELL'AGRICOLTURA E DELLE FORESTE

Visto il decreto luogotenenziale 16 gennaio 1946, n. 12, concernente le attribuzioni del Commercio con l'estero;

Visto il decreto-legge 6 giugno 1956, n. 476, convertito, con modificazioni, nella legge 25 luglio 1956, n. 786, concernente nuove norme valutarie e la istituzione di un mercato libero di biglietti di stato e di banca esteri;

Visto il decreto ministeriale 6 maggio 1976, pubblicato nel supplemento ordinario alla Gazzetta Ufficiale n. 157 del 16 giugno 1976, concernente il regime delle importazioni delle merci, e successive modifiche;

Visto il decreto ministeriale 10 gennaio 1975, e successive modificazioni, concernente la «tabella Export», disposizioni particolari in materia di esportazioni di merci;

Vista la legge n. 874 del 19 dicembre 1975, con la quale è stata ratificata la convenzione di Washington sul commercio internazionale delle specie di flora e fauna minacciate di estinzione (pubblicata nel supplemento ordinario alla *Gazzetta Ufficiale* n. 49 del 24 febbraio 1976);

Visto il decreto ministeriale 31 dicembre 1979 concernente l'attuazione di detta convenzione;

Visto il regolamento (CEE) n. 3626/82 del 31 dicembre 1982 e n. 3418/83 del 28 novembre 1983 pubblicati rispettivamente nella «Gazzetta Ufficiale» CEE n. L384 del 31 dicembre 1982 e n. L344 del 7 dicembre 1983;

Ritenuta la necessità di dare pratica attuazione a livello nazionale alle normative comunitarie;

Ritenuta pertanto l'esigenza di modificare il regime d'importazione delle merci previsto dal citato decreto ministeriale 6 maggio 1976, nonché il regime di esportazione delle merci di cui al decreto ministeriale 10 gennaio 1975, e successive modificazioni;

Decreta:

Art. 1.

Definizioni - Allegati

Ai fini dell'applicazione del presente decreto, conformemente all'art. 2 del regolamento (CEE) n. 3626/82, per esemplare deve intendersi:

- a) qualsiasi animale o pianta, vivo o morto, delle specie elencate nell'appendice I della convenzione, qualsiasi parte o prodotto ottenuto a partire da animali o piante di queste stesse specie ed elencati nell'allegato B del presente decreto, nonché qualsiasi altra merce, se da un documento giustificativo, ovvero dall'imballaggio, dal marchio o dall'etichetta o da qualsiasi altra circostanza risulti trattarsi di parti o di prodotti di animali o di piante appartenenti a queste stesse specie;
- b) qualsiasi animale o pianta, vivo o morto, delle specie elencate nell'appendice II della convenzione, qualsiasi parte o prodotto ottenuto a partire da animali o piante di queste stesse specie ed elencate nell'allegato B del presente decreto, nonché qualsiasi altra merce, se da un documento giustificativo, ovvero dall'imballaggio, dal marchio o dalla etichetta o da una qualsiasi altra circostanza risulti trattarsi di parti o di prodotti di animali appartenenti a queste stesse specie;
- c) qualsiasi animale o pianta, vivo o morto, delle specie elencate nell'appendice III della convenzione e qualsiasi parte o prodotto ottenuto a partire da animali o piante di queste stesse specie ed elencati nell'allegato B del presente decreto.

Le espressioni sottoindicate hanno il seguente significato:

importazione: l'importazione definitiva e la temporanea importazione o l'introduzione dal mare;

esportazione: l'esportazione definitiva e la temporanea esportazione di esemplari della flora e fauna italiana;

riesportazione: l'esportazione di un esemplare comunque precedentemente importato.

I seguenti allegati fanno parte integrante del presente decreto:

allegato A, riportante il testo della convenzione e le relative appendici I-II-III. In queste appendici, gli esemplari sono contrassegnati con il simbolo C1 e C2 (specificamente elencati nell'allegato C, parte I e II) ovvero non sono contrassegnati da alcun simbolo, a seconda della disciplina ad essi riservata dal regolamento (CEE) n. 3626/82;

allegato B, nel quale sono elencate le parti e prodotti ottenuti a partire da animali o da piante di cui alle lettere a), b), c) del presente articolo;

allegato C, parte I, nella quale sono riportati gli esemplari elencati nelle appendici II e III della convenzione ai quali la CEE riserva un trattamento analogo a quello previsto per gli esemplari dell'appendice I;

allegato C, parte II, nella quale sono riportati gli esemplari elencati nelle appendici II e III della convenzione, il cui commercio, la Comunità europea ha sottoposto ad un controllo particolare;

allegato D, formulario di licenza o di certificato di riesportazione;

allegato E, formulario di «certificato CITES»;

allegato F, elenco delle zone con l'indicazione dei Paesi e territori di appartenenza.

Art. 2.

Importazione dai Paesi extracomunitari (Appendici I e C1)

L'importazione da Paesi extracomunitari (zone A2 - A3 - B - C) di esemplari riportati nell'allegato A, appendice I e nell'allegato C, parte I (C1), nonché di loro parti e di prodotti derivati, di cui all'allegato B al presente decreto, è soggetta al rilascio di una licenza d'importazione, ai sensi dell'art. 5, par. 1 del regolamento (CEE) n. 3626/82.

L'importazione degli esemplari di cui al primo comma non è consentita per scopi commerciali, salvo deroghe da concedere conformemente alla convenzione e nel quadro della normativa comunitaria.

La domanda di licenza, redatta su formulario conforme allo schema riportato nell'allegato D al presente decreto, deve essere presentata al Ministero del commercio con l'estero - Direzione generale importazioni-esportazioni - Viale America - Roma, corredata dei seguenti documenti:

certificato rilasciato dal Ministero dell'agricoltura e delle foreste - Direzione generale dell'economia montana e foreste, ai sensi dell'art. III, par. 3 della convenzione;

permesso di esportazione o certificato di riesportazione rilasciato dall'organismo competente del Paese esportatore.

Nel caso d'importazione di esemplari viventi, il richiedente deve indicare nella domanda l'indirizzo esatto e completo del destinatario dell'esemplare. È fatto obbligo a chiunque detenga o possegga o comunque rappresenti il legale proprietario di detto esemplare di comunicare al Ministero dell'agricoltura e delle foreste - Direzione generale economia montana e foreste, ogni eventuale e successiva variazione di indirizzo.

Art. 3.

Divieto di commercializzazione

In conseguenza del divieto d'importazione di cui all'art. 2, secondo comma, del presente decreto e conformemente all'art. 6 del par. 1 del regolamento (CEE) n. 3626/82 è vietato esporre a scopi commerciali, vendere, detenere per la vendita, offrire in vendita o trasportare per la vendita esemplari dell'allegato A, appendice I e dell'allegato C, parte I, fatta eccezione:

per le importazioni effettuate o autorizzate anteriormente al 1º gennaio 1984 in conformità alla convenzione;

per gli altri casi previsti dal sopracitato art. 6 per i quali il Ministero dell'agricoltura e delle foreste - Direzione generale economia montana e foreste può accordare specifica deroga.

Art. 4.

Importazione da Paesi extracomunitari (Appendice II - Appendice III e allegato C2)

L'importazione dai Paesi extracomunitari (zona A2 - A3 - B - C) di esemplari elencati nell'allegato A, appendici II e III e nell'allegato C, parte II (C2), nonché di loro parti e di prodotti derivati di cui all'allegato B, al presente decreto, è soggetta al rilascio di una licenza d'importazione ai sensi dell'art. 10, par. 1, lett. B) e par. 2 del regolamento (CEE) n. 3626/82.

La relativa domanda, redatta su formulario conforme allo schema riportato all'allegato D) al presente decreto, deve essere presentata al Ministero del commercio con l'estero - Direzione generale importazioni-esportazioni - Viale America - Roma, corredata della autorizzazione alla (ri)-esportazione rilasciata dall'organismo competente del Paese di origine e/o provenienza.

Nel caso d'importazione di animali vivi inclusi nell'allegato C, parte II, la domanda dovrà essere corredata di un'attestazione del Ministero dell'agricoltura e delle foreste - Servizio certificazione CITES del Corpo forestale dello Stato, riguardante le prescrizioni dell'art. 10, par. 1, lettera b), terzo trattino del regolamento (CEE) n. 3626/82.

Art. 5.

Importazione dai Paesi CEE

L'importazione dai Paesi CEE di esemplari, parti o prodotti derivati, elencati negli allegati A, B, C al presente decreto è consentita mediante presentazione in dogana di uno dei sottoindicati documenti, vistato ai fini dei controlli previsti dall'art. 9, par. 2 del regolamento (CEE) n. 3626/82, dal competente Servizio certificazioni CITES del Corpo forestale dello Stato, operante presso le dogane abilitate:

copia della licenza riservata al titolare con la quale un Paese comunitario ha autorizzato l'importazione dell'esemplare da Paesi terzi:

certificato «CITES» rilasciato dall'autorità di gestione del Paese (ri)-esportatore, ai sensi dell'art. 22 del regolamento (CEE) n. 3418/83 e conforme al modello allegato al presente decreto (allegato E);

certificato fitosanitario rilasciato dalla competente autorità del Paese (ri)-esportatore, qualora si tratti di vegetali, ai sensi dell'art. 19 del regolamento n. 3418/83.

Art. 6 Deroghe

Per l'importazione di esemplari destinati ad uso personale o domestico, si applicano le disposizioni previste all'art. VII della convenzione e all'art. 14 del regolamento (CEE) n. 3626/82.

In conformità all'art. 12 del regolamento (CEE) n. 3626/82, le dogane possono consentire l'importazione di esemplari da erbario e da museo di cui al citato art. 12 del regolamento n. 3626/82 a condizione che il Ministero dell'agricoltura e delle foreste rilasci apposito attestato.

Art. 7.

Esportazione verso Paesi extraconunitari

L'esportazione verso i Paesi extracomunitari (zona A2, A3, B e C) di esemplari, loro parti o prodotti derivati, elencati nell'allegato A - appendici I, II, e nell'allegato C è soggetta al rilascio di una licenza di esportazione ai sensi dell'art. 10, par. 3 del regolamento (CEE) n. 3626/82.

La relativa domanda, redatta su formulario conforme allo schema riportato come allegato D al presente decreto, deve essere presentata al Ministero del commercio con l'estero, corredata di un nullaosta rilasciato dal Ministero dell'agricoltura e deile fereste ai sensi degli articoli III e IV della convenzione.

Art. 8.

Esportazione verso Paesi CEE

L'esportazione verso i Paesi CEE degli esemplari di cui al precedente art. 7 è consentita direttamente dalle dogane su presentazione del «certificato CITES», conforme al formulario riportato come allegato E al presente decreto, rilasciato dal Ministero dell'agricoltura e delle foreste.

Art. 9.

Riesportazione verso Paesi extracomunitari

La riesportazione verso i Paesi extracomunitari di esemplari, parti o prodotti derivati, elencati negli allegati A, B, C al presente decreto, è soggetta al rilascio di un certificato di riesportazione, ai sensi dell'art. 10, par. 3 del regolamento (CEE) n. 3626/82.

La relativa domanda, redatta su formulario conforme allo schema riportato come allegato D al presente decreto, deve essere presentata al Ministero dell'agricoltura e delle foreste - Servizio certificazione CITES del Corpo forestale dello Stato, corredata dei documenti comprovanti che l'introduzione nella Comunità è avvenuta conformemente alle disposizioni del regolamento (CEE) n. 3626/82.

Art.10.

Riesportazione verso Paesi CEE

La riesportazione verso i Paesi comunitari degli esemplari di cui al precedente art. 9 è consentita dalle dogane su presentazione del «certificato CITES», che verrà rilasciata dal Ministero dell'agricoltura e delle foreste.

La relativa domanda, redatta su formulario conforme allo schema riportato come allegato E al presente decreto, deve essere presentata al Ministero dell'agricoltura e delle foreste - Servizio certificazione CITES del Corpo forestale dello Stato.

Art. 11.

In conformità all'art. 8, par. 3 e all'art. 16, par. 2 del regolamento (CEE) n. 3418/83, il titolare è tenuto a restituire l'originale e tutte le copie delle licenze d'importazione/esportazione non utilizzate, immediatamente dopo la loro scadenza.

In conformità all'art. 10 del regolamento (CEE) n. 3418/83, l'originale delle licenze d'importazione/esportazione, debitamente scaricato, e restituito al Ministero del commercio con l'estero - Direzione generale importazioni-esportazioni - Roma.

Art. 12.

Il presente decreto costituisce rispettivamente, l'allegato A al decreto ministeriale 6 maggio 1976, relativo al regime d'importazione delle merci, e l'allegato n. 4 al decreto ministeriale 10 gennaio 1975, concernente la «tabella Export».

Art. 13.

Il decreto ministeriale 31 dicembre 1979 concernente l'attuazione della convenzione di Washington è abrogato. Ogni riferimento ad esso s'intende fatto al presente decreto.

Art. 14.

Il presente decreto viene pubblicato nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica italiana ed entra in vigore il giorno successivo alla sua pubblicazione.

Roma, addi 31 dicembre 1983

Il Ministro del commercio con l'estero

CAPRIA

Il Ministro delle finanze
VISENTINI

Il Ministro dell'agricoltura e delle foreste
PANDOLFI

ALLEGATO A

CONVENZIONE

sul commercio internazionale delle specie di flora e di fauna selvatiche minacciate di estinzione

GLI STATI CONTRAENTI,

RICONOSCENDO che la fauna e la flora selvatiche costituiscono per la loro bellezza e per la loro varietà un elemento insostituibile dei sistemi naturali, che deve essere protetto dalle generazioni presenti e future;

COSCIENTI del valore sempre crescente, dal punto di vista estetico, scientifico, culturale, ricreativo ed economico, della fauna e della flora selvatiche;

RICONOSCENDO che i popoli e gli Stati sono e dovrebbero essere i migliori protettori della loro fauna e della loro flora selvatiche;

RICONOSCENDO inoltre che la cooperazione internazionale è essenziale per la protezione di determinate specie della fauna e della flora selvatiche contro un eccessivo sfruttamento a seguito del commercio internazionale;

CONVINTI che si devono prendere d'urgenza delle misure a questo scopo,

HANNO CONVENUTO QUANTO SEGUE:

Articolo I

Definizioni

Ai fini della presente convenzione, e salvo che il contesto richieda un'altra interpretazione, le espressioni seguenti significano:

- a) « specie » : ogni specie, sottospecie, oppure un gruppo di esseri viventi relativi alle medesime e geograficamente isolato;
- b) « specimen »:
 - i) qualsiasi animale o qualsiasi pianta, vivi o
 - ii) nel caso di un animale: per le specie iscritte nelle appendici I e II, ogni parte oppure ogni prodotto ottenuto dall'animale, facilmente identificabili, e, per le specie iscritte nell'appendice III, ogni parte oppure ogni prodotto ottenuto dall'animale, facilmente identificabili, quando sono menzionati nella suddetta appendice;
 - ni) nel caso di una pianta: per le specie iscritte nell'appendice I, ogni parte oppure ogni prodotto ottenuto dalla pianta, facilmente identificabili, e, per le specie iscritte nell'appendice II o nell'appendice III, ogni parte oppure ogni prodotto ottenuto dalla pianta, facilmente identificabili, quando sono menzionati nelle suddette appendici;

- c) « commercio » : l'esportazione, la riesportazione, l'importazione e l'introduzione con provenienza dal mare:
- d) « riesportazione »: l'esportazione di qualunque specimen precedentemente importato;
- c) « introduzione con provenienza dal mare »: il trasporto, in uno Stato, di specimens di specie che sono stati presi nell'ambiente marino non sottoposto alla giurisdizione di uno Stato;
- f) « autorità scientifica » un'autorità scientifica nazionale designata, conformemente all'articol IX;
- g) « autorità amministrativa » : un'autorità amministrativa nazionale designata conformemente all'articolo IX;
- h) « parte »: uno Stato per il quale la presente convenzione è entrata in vigore.

Articolo II

Principi fondamentali

1. L'appendice I comprende tutte le specie minacciate di estinzione per le quali esiste o potrebbe esistere una azione del commercio. Il commercio degli specimens di tali specie deve essere sottomesso ad una regolamentazione particolarmente stretta allo scopo di non mettere ancora più in pericolo la loro sopravvivenza, e non deve essere autorizzato che in condizioni eccezionali.

- 2. L'appendice II comprende:
- a) tutte le specie che, pur non essendo necessariamente minacciate di estinzione al momento attuale, potrebbero esserlo in un futuro se il commercio degli specimens di dette specie non fosse sottoposto a una regolamentazione stretta avente per fine di evitare uno sfruttamento incompatibile con la loro sopravvivenza;
- b) certe specie che devono essere oggetto di una regolamentazione, allo scopo di rendere efficace il controllo del commercio degli specimens di specie iscritte nell'appendice II in applicazione della lettera a)
- 3. L'appendice III comprende tutte le specie che una parte dichiara sottoposte, nei limiti di sua competenza, ad una regolamentazione avente per scopo di impedire o di restringere il loro sfruttamento, e tali da richiedere la cooperazione delle altre paru per il controllo del commercio.
- 4. Le parti non permetteranno il commercio degli specimens delle specie iscritte nelle appendici I, II e III salvo che in conformità alle disposizioni della presente convenzione.

Articolo III

Regolamentazione del commercio degli specimens di specie iscritte nell'appendice I

- 1. Ogni commercio di specimens di una specie iscritta nell'appendice I dovrà essere conforme alle disposizioni del presente articolo.
- 2. L'esportazione di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice I sarà soggetta alla preventiva concessione e presentazione di un permesso di esportazione, il quale permesso sarà concesso soltanto dopo soddisfatti i seguenti requisiti:
- a) un'autorità scientifica dello Stato di esportazione avrà emesso il parere che questa esportazione non nuoce alla sopravvivenza della specie interessata:
- b) un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione avrà la prova che lo specimen non è stato ottenuto in contravvenzione alle leggi sulla preservazione della fauna e della flora in vigore in questo Stato;
- c) un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione avrà la prova che qualunque specimen vivente sarà preparato e trasportato in maniera tale da evitare i rischi di ferite, di malattie o di maltrattamenti;

- d) un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione avrà la prova che un permesso di importazione è stato accordato per il suddetto, specimen
- 3. L'importazione di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice I sarà soggetta alla preventiva concessione e presentazione di un permesso di importazione e di un permesso di esportazione oppure un certificato di riesportazione. Un permesso di importazione deve soddisfare alle condizioni seguenti:
- a) un'autorità scientifica dello Stato di importazione avrà emesso il parere che gli scopi dell'importazione non nuocciono alla sopravvivenza della detta specie;
- b) un'autorità scientifica dello Stato di importazione avrà la prova che, nel caso di uno specimen vivente, il destinatario possiede le installazioni adeguate allo scopo di conservarlo e di trattarlo con cura;
- c) un'autorità amministrativa dello Stato di importazione ha la prova che lo specimen non sarà utilizzato per fini principalmente commerciali.
- 4. La riesportazione di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice I sarà soggetta alla preventiva concessione e presentazione di un certificato di riesportazione. Questo certificato deve soddisfare alle condizioni seguenti:
- a) un'autorità amministrativa dello Stato di riesportazione avrà la prova che lo specimen è stato importato in questo Stato conformemente alle disposizioni della presente convenzione;
- b) un'autorità amministrativa dello Stato di riesportazione avrà la prova che qualunque specimen vivente sarà preparato e trasportato in maniera tale da evitare i rischi di ferite, di malattie o di maltrattamenti;
- c) un'autorità amministrativa dello Stato di riesportazione avrà la prova che un permesso di importazione è stato accordato per qualunque specimen vivente.
- 5. L'introduzione con provenienza dal mare di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice I sarà soggetta alla preventiva concessione di un certificato da parte dell'autorità amministrativa dello Stato, nel quale lo specimen è stato introdotto. Il detto certificato dovrà soddisfare alle condizioni seguenti:
- a) un'autorità scientifica dello Stato, nel quale lo specimen è stato introdotto, avrà emesso il parere che l'introduzione non nuoce alla sopravvivenza della detta specie;

- b) un'autorità amministrativa dello Stato nel quale lo specimen è stato introdotto avrà la prova che, nel caso di uno specimen vivente, il destinatario ha le istallazioni adeguate per conservarlo e trattarlo con cura;
- c) un'autorità amministrativa dello Stato, nel quale lo specimen è stato introdotto, avrà la prova che lo specimen stesso non sarà utilizzato a fini principalmente commerciali.

Articolo IV

Regolamentazione del commercio degli specimens di specie iscritte nell'appendice II

- 1. Qualunque commercio di specimen di una specie iscritta nell'appendice II deve essere conforme alle disposizioni del presente articolo.
- 2. L'esportazione di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice II sarà soggetta alla preventiva concessione e presentazione di un permesso di esportazione. Questo permesso deve soddisfare alle condizioni seguenti:
- a) un'autorità scientifica dello Stato di esportazione avrà emesso il parere che questa esportazione non nuoce alla sopravvivenza della specie interessata:
- b) un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione avrà la prova che lo specimen non è stato ottenuto in contravvenzione alle leggi sulla preservazione della fauna e della flora in vigore in questo Stato;
- c) un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione avrà la prova che qualunque specimen vivente sarà preparato e trasportato in maniera tale da evitare i rischi di ferite, di malattie o di maltrattamenti.
- Per ognuna delle parti, un'autorità scientifica sorveglierà in maniera continua la concessione, ad opera della medesima parte, dei permessi di esportazione per gli specimens di specie iscritte all'appendice II, come pure le esportazioni reali di questi specimens. Quando un'autorità scientifica determinerà che l'esportazione di specimen di una qualunque di queste specie dev'essere limitata allo scopo di conservarla, in tutto il suo habitat, ad un livello compatibile con la sua funzione negli ecosistemi in cui si trova, e ad un livello nettamente superiore a quello che causerebbe la iscrizione della detta specie nell'appendice I, essa informerà l'autorità amministrativa competente comunicando le misure appropriate da prendere per limitare la concessione dei permessi di esportazione per il commercio degli specimens della detta specie.

- 4. L'importazione di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice II sarà soggetta alla preventiva presentazione sia di un permesso di esportazione, sia di un certificato di riesportazione.
- 5. La riesportazione di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice II sarà soggetta alla preventiva concessione e presentazione di un certificato di riesportazione. Questo certificato deve soddisfare alle condizioni seguenti:
- a) un'autorità amministrativa dello Stato di riesportazione avrà la prova che lo specimen e stato importato in questo Stato conformemente alle disposizioni della presente convenzione;
- b) un'autorità amministrativa dello Stato di riesportazione avrà la prova che qualunque specimen vivente sara preparato e trasportato in maniera tale da evitare i rischi di ferite, di malattie o di maltrattamenti.
- 6. L'introduzione con provenienza dal mare di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice II sarà soggetta alla preventiva concessione di un certificato emesso dall'autorità amministrativa dello Stato nel quale lo specimen è stato introdotto. Detto certificato deve soddisfare alle condizioni seguenti:
- a) un'autorità scientifica dello Stato nel quale detto specimen e stato introdotto avrà emesso il parere che l'introduzione non nuoce alla sopravvivenza della detta specie;
- b) un'autorità amministrativa dello Stato nel quale lo specimen è stato introdotto avrà la prova che qualunque specimen vivente sarà trattato in maniera tale da evitare i rischi di ferite, di malattie o di maltrattamenti.
- 7. I certificati di cui al paragrafo 6 più sopra possono essere concessi, su parere dell'autorità scientifica emanato dopo consultazioni con altre autorità scientifiche nazionali, e, se del caso, con autorità scientifiche internazionali, per il numero totale di specimen di cui è autorizzata l'introduzione durante periodi non superiori a un anno.

Articolo V

Regolamentazione del commercio degli specimens di specie iscritte nell'appendice III

1. Qualunque commercio di specimens di una specie iscritta nell'appendice III deve essere conforme alle disposizioni del presente articolo.

- 2. L'esportazione di uno specimen di una specie iscritta nell'appendice III da parte di qualunque Stato, che ha iscritto la detta specie nell'appendice III, sarà soggetta alla preventiva concessione e presentazione di un permesso di esportazione che dovrà soddisfare alle condizioni seguenti:
- a) un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione avrà la prova che lo specimen in questione non è stato ottenuto in contravvenzione alle leggi sulla preservazione della fauna e della flora in vigore in questo Stato;
- b) un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione avrà la prova che qualunque specimen vivente sarà preparato e trasportato in maniera tale da evitare i rischi di ferite, di malattie o di maltrattamenti.
- 3. Salvo i casi previsti al paragrafo 4 del presente articolo, l'importazione di qualunque specimen di una specie iscritta nell'appendice III sarà soggetta alla presentazione preventiva di un certificato d'origine, e, nel caso di una importazione con provenienza da uno Stato che ha iscritto la detta specie nell'appendice III, di un permesso d'esportazione.
- 4. Quando si tratta di una fiesportazione, un certificato emesso dall'autorità amministrativa dello Stato di riesportazione, che precisi che lo specimen e stato trasformato in questo Stato, oppure che verrà riesportato, costituirà prova per lo Stato di importazione che le disposizioni della presente convenzione sono state rispettate per gli specimens in questione.

Articolo VI

Permessi e certificati

- 1. I permessi e certificati rilasciati in virtù delle disposizioni degli articoli III, IV e V devono essere conformi alle disposizioni del presente articolo.
- 2. Un permesso di esportazione deve contenere le informazioni precisate nel modulo riprodotto nell'appendice IV; esso non sarà valevole per l'esportazione che per un periodo di sei mesi dalla data del rilascio.
- 3. Qualunque permesso o certificato deve contenere il titolo della presente convenzione; contiene il nome e il timbro dell'autorità amministrativa che lo ha emanato ed un numero di controllo attribuito dall'autorità amministrativa.
- 4. Qualunque copia di un permesso o di un certificato emanato da un'autorità amministrativa

- deve essere chiaramente marcata come copia e non può essere utilizzata al posto dell'originale di un permesso o di un certificato, a meno che non sia stipulato altrimenti sulla copia.
- 5. Si richiederà un permesso o un certificato separato per ogni spedizione di specimens.
- 6. Un'autorità amministrativa dello Stato di importazione di qualunque specimen annullerà e conserverà il permesso di esportazione o certificato di riesportazione e qualsiasi permesso di importazione corrispondente presentato in relazione all'importazione del detto specimen.
- 7. Quando ciò sia fattibile e appropriato, un'autorità amministrativa potrà fissare una marca su qualunque specimen per facilitarne l'identificazione. A tale scopo, marca significa qualunque impressione o stampiglia indelebile, sigillo di piombo o altro mezzo adeguato ad identificare uno specimen, e tale marca sarà studiata e progettata in modo tale che la sua falsificazione ad opera di persone non autorizzate sia resa più difficile possibile.

Articolo VII

Esenzioni e altre disposizioni speciali in relazione al commercio

- 1. Le disposizioni degli articoli III, IV e V non si applicheranno al transito o trasbordo di specimens attraverso il territorio, o nel territorio, di una parte mentre gli specimens restano sotto controllo doganale.
- 2. Quando un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione o di riesportazione avrà verificato che uno specimen fu acquistato anteriormente alla data in cui entrarono in vigore le disposizioni della presente convenzione rispetto a detto specimen le disposizioni degli articoli III, IV e V non si applicheranno a questo specimen se la detta autorità emette un certificato a tale effetto.
- 3. Le disposizioni degli articoli III, IV e V non si applicheranno a specimens che siano articoli personali o di uso domestico. Queste regole peraltro non si applicheranno nei seguenti casi:
- a) nel caso di specimens iscritti nell'appendice I, se i medesimi furono acquisiti dal proprietario fuori del suo Stato di normale residenza e ven-gano importati in questo Stato; oppure
- b) nel caso di specimens iscritti nell'appendice III:
 - 1) se i medesimi furono acquisiti dal proprietario fuori del suo Stato di normale residenza

- e in uno Stato nel cui ambiente selvatico si è verificata la cattura o la raccolta;
- 11) se i medesimi vengono importati nello Stato di residenza abituale del proprietario;
- ni) lo Stato nel quale si è verificata la cattura o la raccolta richiede la previa concessione di un permesso di esportazione prima di qualsiasi esportazione di detti specimens;
- a meno che un'autorità amministrativa non abbia verificato che gli specimens furono acquisiti prima che le disposizioni della presente convenzione entrassero in vigore rispetto a tale specimen.
- 4. Gli specimens di una specie animale iscritta nell'appendice I e allevati in cattività per fini commerciali, o di una specie vegetale iscritta nell'appendice I e riprodotti artificialmente per fini commerciali, saranno considerati specimens delle specie iscritte nell'appendice II.
- 5. Quando un'autorità amministrativa dello Stato di esportazione avrà verificato che qualunque specimen di una specie animale è stato allevato in cattività o che qualunque specimen di una specie vegetale è stato riprodotto artificialmente, o che si tratta di una parte di un tale animale o di una tale pianta, o di uno dei suoi prodotti, un certificato di questa autorità amministrativa a tale effetto sarà accettato in sostituzione dei permessi richiesti in conformità alle disposizioni degli articoli III, IV o V.
- 6. La disposizioni degli articoli III, IV e V non si applicheranno al prestito, donazione o interscambio non commerciale fra scienziati o istituzioni scientifiche che risultano registrati da una autorità amministrativa del loro Stato, relativamente a specimens da erbario, altri specimens conservati, disseccati o inglobati da museo, e materiali di piante vive che portino un'etichetta emessa o approvata da un'autorità amministrativa.
- 7. Un'autorità amministrativa di qualunque Stato potrà accordare deroghe rispetto ai requisiti degli articoli III, IV e V, e permettere il movimento, senza permessi o certificati, di specimens che formino parte di un giardino zoologico, circo, collezione zoologica o botanica ambulante o altre mostre itineranti, a condizione che:
- a) l'esportatore o importatore dichiari le caratteristiche complete di questi specimens all'autorità amministrativa;
- b) i detti specimens rientrino nelle categorie specificate al paragrafo 2 o 5 del presente articolo;
- c) l'autorità amministrativa abbia verificato che qualunque specimen vivente venga trasportato e

curato in maniera tale che si riduca al minimo il rischio di ferite, di malattie o di maltrattamenti.

Articolo VIII

Misure che dovranno essere prese dalle parti

- 1. Le parti adotteranno le misure appropriate in vista dell'applicazione delle disposizioni della presente convenzione e per proibire il commercio di specimens in violazione delle medesime. Queste misure comprenderanno:
- a) sanzioni penali che colpiscono sia il commercio, sia la detenzione di tali specimens;
- b) la confisca o il rinvio allo Stato esportatore degli specimens in questione.
- 2. Oltre alle misure prese in conformità al paragrafo i del presente articolo, qualunque parte potrà, quando lo reputi necessario, prevedere una qualunque procedura di rimborso interno per le spese incontrate a seguito della confisca di uno specimen acquisito in violazione delle misure prese in applicazione della presente convenzione.
- 3. Per quanto possibile, le parti cureranno che le formalità richieste per il commercio degli specimens siano eseguite con un minimo di dilazione. Allo scopo di facilitare queste formalità, ognuna delle parti dovrà designare dei porti di uscita e dei porti d'entrata dove gli specimens dovranno essere presentati per essere sdoganati. Del pari le parti dovranno verificare che ogni specimen vivo, durante qualunque periodo di transito, permanenza o trasporto, sia adeguatamente trattato, allo scopo di ridurre al minimo il rischio di ferite, di malattie o di maltrattamenti.
- 4. Nel caso di confisca di uno specimen vivente in conformità con le disposizioni del paragrafo 1 del presente articolo:
- a) lo specimen sarà affidato ad una autorità amministrativa dello Stato che effettua la confisca;
- b) l'autorità amministrativa, dopo una consultazione con lo Stato di esportazione, rimanderà lo specimen al suddetto Stato a spese del medesimo, oppure ad un centro di osservazione e salvaguardia o ad altro luogo considerato dalla detta autorità amministrativa appropriato e compatibile con gli scopi della presente convenzione:
- c) l'autorità amministrativa potrà ottenere il consiglio di un'autorità scientifica, oppure, quando lo riterrà desiderabile, potrà consultarsi con la

segreteria, allo scopo di facilitare la decisione da prendersi in conformità col capoverso b) del presente paragrafo, comprendendosi in ciò la scelta del centro di osservazione e salvaguardia o di un altro luogo.

- 5. Un centro di osservazione e salvaguardia, come definito dal paragrafo 4 del presente articolo, è un'istituzione designata da un'autorità amministrativa per aver cura degli specimens viventi, specialmente di quelli che fossero stati confiscati.
- 6. Ognuna delle parti dovrà tenere registri relativi al commercio di specimen delle specie iscritte nelle appendici I, II e III, i quali registri dovranno contenere
- a) i nomi e gli indirizzi degli esportatori e degli importatori;
- b) il numero è la natura dei permessi e certificati emessi; gli Stati con i quali si è verificato il detto commercio; le quantità e tipi di specimens, i nomi delle specie iscritte nelle appendici I, II e III, e, se del caso, la grandezza e il sesso dei detti specimens.
- 7 Ognuna delle parti preparerà e trasmetterà alla segreteria rapporti periodici in merito all'applicazione delle disposizioni della presente convenzione, e in particolare
- a) un rapporto annuale che contenga un riassunto delle informazioni menzionate al capoverso b) del paragrafo 6 del presente articolo;
- b) un rapporto biennale in merito alle misure legislative, regolamentari e amministrative adottate al fine di adempiere alle disposizioni della presente convenzione.
- 8. Le informazioni, alle quali si riferisce il paragrafo 7 del presente articolo saranno disponibili per il pubblico nella misura in cui ciò non è incompatibile con le disposizioni legislative e regolamentari della parte interessata.

Articolo IX

Autorità amministrative e scientifiche

- 1. Ai fini della presente convenzione, ognuna delle parti designerà:
- a) una o più autorità amministrative competenti per concedere permessi o certificati in nome della detta parte;
- b) una o più autorità scientifiche.
- 2. Al momento del deposito degli strumenti di ratifica, accettazione, approvazione o adesione,

- ogni Stato comunicherà al governo depositario il nome e l'indirizzo della autorità amministrativa autorizzata per comunicare con le altre parti e con la segreteria.
- 3. Qualunque variazione nelle designazioni o autorizzazioni previste nel presente articolo sarà comunicata alla segreteria della parte corrispondente, allo scopo di far sì che venga trasmessa a tutte le rimanenti parti.
- 4. Su domanda della segreteria o di qualunque autorità amministrativa designata in conformità col paragrafo 2 del presente articolo, l'autorità amministrativa designata da una parte trasmetterà modelli di timbri, sigilli, e altri mezzi utilizzati per autenticare permessi o certificati.

Articolo X

Commercio con Stati che non sono parti della convenzione

Nel caso di un'esportazione o riesportazione con destinazione ad uno Stato che non è parte della presente convenzione, oppure di un'importazione con provenienza da un tale Stato, le parti possono, invece dei permessi e dei certificati richiesti dalla presente convenzione, accettare dei documenti simili, rilasciati dalle autorità competenti di tale Stato; questi documenti devono, per la parte essenziale, conformarsi alle condizioni richieste per la concessione dei permessi e certificati di cui alla presente convenzione.

Articolo XI

Conferenza delle parti

- 1. La segreteria convocherà una conferenza delle parti non più tardi di due anni dall'entrata in vigore della presente convenzione.
- 2. Successivamente, la segreteria convocherà riunioni ordinarie della conferenza almeno una volta ogni due anni, a meno che la conferenza decida altrimenti, nonché riunioni straordinarie in qualsiasi momento, su domanda, per iscritto, di almeno un terzo delle parti.
- 3. Nelle riunioni ordinarie o straordinarie della conferenza, le parti esamineranno l'applicazione della presente convenzione e potranno
- a) adottare qualunque misura necessaria per facilitare il disimpegno delle funzioni della segreteria;

- b) considerare e adottare emendamenti alle appendici I e II in conformità con quanto dispone l'articolo XV;
- c) analizzare il progresso realizzato nella restaurazione e conservazione delle specie iscritte nelle appendici I, II e III;
- d) ricevere e considerare le informazioni presentate dalla segreteria o da qualcuna delle parti;
- e) se del caso, formulare raccomandazioni destinate a migliorare l'efficacia della presente convenzione.
- 4. In ogni riunione ordinaria della conferenza, le parti potranno determinare la data e la sede della successiva riunione ordinaria che si terrà in conformità con le disposizioni del paragrafo 2 del presente articolo.
- 5. In qualunque riunione, le parti potranno determinare e adottare regole di procedimento per la riunione stessa.
- 6. La Nazioni Unite, i relativi organismi specializzati e l'Ente internazionale per l'energia atomica, come pure qualsiasi Stato non facente parte della presente convenzione, potranno essere rappresentati nelle riunioni della conferenza per mezzo di osservatori che avranno diritto a partecipare senza voto.
- 7. Qualunque organismo o ente tecnicamente qualificato nella protezione, preservazione o amministrazione della fauna e della flora selvatiche e che sia compreso in una qualsiasi delle categorie menzionate in seguito potrà comunicare alla segreteria il suo desiderio di essere rappresentato da parte di un osservatore alle riunioni della conferenza, e vi sarà ammesso salvo che vi si oppongano almeno un terzo delle parti presenti:
- a) organismi o enti internazionali, sia governativi che non governativi nazionali;
- b) organismi o enti nazionali non governativi che sono stati autorizzati a questo scopo dallo Stato in cui sono domiciliati.

Una volta ammessi, questi osservatori avranno il diritto di partecipare senza voto ai lavori della riunione.

Articolo XII

La segreteria

1. All'entrata in vigore della presente convenzione, il direttore esecutivo del programma delle Nazioni Unite per l'ambiente fornirà una segreteria. Nella misura in cui lo giudicherà opportuno, il direttore esecutivo potrà essere aiutato da organi-

smi o enti internazionali o nazionali, governativi o non governativi, con competenza tecnica nella protezione, conservazione e amministrazione della fauna e della flora selvatiche.

- 2. Le funzioni della segreteria comprenderanno le seguenti:
- a) organizzare le conferenze delle parti e prestar loro i necessari servizi;
- b) disimpegnare le funzioni che le sono affidate in conformità con gli articoli XV e XVI della presente convenzione;
- c) realizzare studi scientifici e tecnici, in conformità con programmi autorizzati dalla conferenza delle parti, che contribuiscano alla migliore applicazione della presente convenzione, compresi studi connessi con le norme relative all'adeguata preparazione e imbarco di specimens viventi e ai mezzi per la loro identificazione;
- d) studiare le informazioni delle parti nonché i rapporti delle medesime e richiedere ad esse qualunque informazione addizionale che da questo punto di vista fosse necessaria per assicurare la migliore applicazione della presente convenzione;
- e) segnalare all'attenzione delle parti qualunque questione connessa con gli scopi della presente convenzione;
- f) pubblicare periodicamente, e distribuire alle parti, endizioni revisionate delle appendici I, II e III, oltre a qualunque altra informazione che potesse facilitare l'identificazione di specimens delle specie comprese nelle dette appendici;
- g) preparare rapporti annuali per le parti in merito alle attività della segreteria e sull'applicazione della presente convenzione, oltre a tutti gli altri rapporti e informazioni che venissero richiesti dalle parti;
- h) formulare raccomandazioni per la realizzazione degli obiettivi e disposizioni della presente convenzione, compreso lo scambio di informazioni di natura scientifica o tecnica;
- disimpegnare qualunque altra funzione che le fosse affidata dalle parti.

Articolo XIII

Misure internazionali

1. Quando la segreteria, in base ad informazione ricevuta, si troverà a considerare che una qualunque specie iscritta nelle appendici I e II è minacciata dal commercio di specimens di detta specie, oppure che le disposizioni della presente

convenzione non vengono applicate in maniera efficace, la segreteria comunicherà questa informazione all'autorità amministrativa autorizzata dalla parte o dalle parti interessate.

- 2. Quando una parte riceve comunicazione dei fatti indicati al paragrafo l del presente articolo, essa informerà, il più rapidamente possibile e nella misura in cui la sua legislazione lo permette, la segreteria di tutti i fatti a ciò connessi, e se del caso proporrà misure correttive. Quando la parte stimerà che occorre procedere ad un'inchiesta, la stessa potrà essere eseguita da una o più persone espressamente autorizzate dalla rispettiva parte.
- 3. Le informazioni fornite dalla parte o procedenti da un'inchiesta fatta in conformità con quanto previsto al paragrafo 2 del presente articolo, sarà esaminata dalla seguente conferenza delle parti, la quale potrà formulare qualunque raccomandazione consideri opportuna.

Articolo XIV

Effetto sopra la legislazione nazionale e convenzioni internazionali

- 1. Le disposizioni della presente convenzione non lederanno in alcun modo il diritto delle parti di adottare
- a) misure interne più strette rispetto alle condizioni di commercio, cattura, possesso o trasporto di specimens di specie incluse nelle appendici I, II e III, misure che possono arrivare fino all'interdizione completa; oppure
- b) misure interne che limitino o proibiscano il commercio, la cattura, il possesso o il trasporto di specie non incluse nelle appendici I, II o III.
- 2. Le disposizioni della presente convenzione non lederanno in modo alcuno le disposizioni di qualunque misura interna o le obbligazioni delle parti derivanti da un trattato, convenzione o accordo internazionale relativi ad altri aspetti del commercio, cattura, possesso o trasporto di specimens, già in vigore o con entrata in vigore posteriore per qualunque delle parti, ivi comprese le misure relative alle dogane, la salute pubblica o le quarantene di vegetali o animali.
- 3. Le disposizioni della presente convenzione non lederanno in alcun modo le disposizioni o obbligazioni derivanti dai trattati, convenzioni o accordi internazionali conclusi fra Stati e che creano un'unione o accordo commerciale regionale che stabilisce o mantiene un regime doganale comune rispetto all'esterno che sopprime le bar-

riere doganali interne fra le parti rispettive in quanto si riferiscono al commercio fra gli Stati membri di quest'unione o accordo.

- 4. Uno Stato parte della presente convenzione, che è anche parte di un altro trattato, di un'altra convenzione o di un altro accordo internazionale, in vigore al momento dell'entrata in vigore della presente convenzione, e le cui disposizioni accordano una protezione alle specie marine iscritte nell'appendice II, sarà liberato dagli obblighi ad esso imposti in virtù delle disposizioni della presente convenzione per ciò che concerne il commercio degli specimens di specie iscritte nell'appendice II catturati da navi immatricolate in questo Stato e conformemente alle disposizioni del detto trattato, della detta convenzione o del detto accordo internazionale.
- 5. Nonostante le disposizioni degli articoli III, IV e V della presente convenzione, per l'esportazione d'uno specimen catturato in conformità col paragrafo 4 del presente articolo si richiederà soltanto un certificato di un'autorità amministrativa dello Stato dove avveniene l'introduzione, che attesti che lo specimen è stato catturato in conformità alle disposizioni dei trattati, convenzioni o accordi internazionali relativi.
- 6. Nessuna disposizione della presente convenzione pregiudica la codificazione e lo sviluppo progressivo del diritto del mare da parte della conferenza delle Nazioni Unite sul diritto del mare, convocata in conformità alla risoluzione 2750 C (XXV) dell'assemblea generale delle Nazioni Unite, né le rivendicazioni e tesi giuridiche presenti o future di qualunque Stato relativamente al diritto del mare e alla natura ed alla estensione della sua giurisdizione costiera e della giurisdizione che esso esercita sulle navi che battono la sua bandiera.

Articolo XV

Emendamenti alle appendici I e II

- 1 Nelle riunioni della conferenza delle parti si adotteranno le seguenti disposizioni in relazione all'adozione di emendamenti alle appendici I e II
- a) qualunque parte potrà proporre emendamenti delle appendici le II per la discussione alla seguente riunione. Il testo dell'emendamento proposto dovrà essere comunicato alla segreteria con un anticipo non minore di 150 giorni rispetto alla data della riunione. La segreteria si consulterà con le rimanenti parti o enti interessati in conformità con quanto disposto nei capoversi b) e c) del paragrafo 2 del presente

- articolo e comunicherà le risposte a tutte le parti al più tardi 30 giorni prima della riunione;
- b) gli emendamenti saranno adottati da una maggioranza di due terzi delle parti presenti e votanti. A questo fine, « parti presenti e votanti » significa parti presenti che emettono un voto affermativo o negativo. Non si terrà conto delle astensioni nel calcolo della maggioranza dei due terzi richiesta per l'adozione dell'emendamento;
- c) gli emendamenti adottati in una riunione entreranno in vigore per tutte le parti 90 giorni dopo la riunione, con l'eccezione della parti che formuleranno riserve in conformità al paragrafo 3 del presente articolo.
- 2. In relazione agli emendamenti alle appendici I e II presentati nell'intervallo fra due riunioni della conferenza delle parti, si applicheranno le seguenti disposizioni:
- a) qualunque parte potra proporre emendamenti delle appendici I e II affinché siano esaminati nell'intervallo fra due riunioni della conferenza mediante il procedimento per corrispondenza enunciato nel presente paragrafo;
- b) per ciò che si riferisce alle specie marine, la segreteria, all'atto di ricevere il testo dell'emendamento proposto, lo comunicherà immediatamente a tutte le parti. Inoltre si consulterà con gli enti intergovernativi che ebbero una qualche funzione in relazione alle dette specie, particolarmente allo scopo di ottenere qualunque informazione scientifica che si possa avere da esse e di assicurare la coordinazione delle misure di conservazione applicate da parte dei detti enti. La segreteria trasmetterà a tutte le parti, nel più breve tempo possibile, le opinioni espresse e i dati forniti dai suddetti enti, aggiungendo le proprie conclusioni e raccomandazioni;
- c) per ciò che si riferisce alle specie non marine, la segreteria, all'atto di ricevere il testo dell'emendamento proposto, lo comunicherà immediatamente a tutte le parti, e successivamente, nel più breve tempo possibile, comunicherà a tutte le parti le proprie raccomandazioni al riguardo.
- d) qualunque parte, entro 60 giorni dopo la data nella quale la segreteria avrà comunicato le sue raccomandazioni alle parti in conformità coi capoversi b) e c) del presente paragrafo, potrà trasmettere alla segreteria i suoi propri commenti sull'emendamento proposto, assieme a tutti i dati scientifici relativi e ad ogni altra informazione;
- e) la segreteria trasmetterà a tutte le parti, nel più breve tempo possibile, tutte le risposte ricevute, insieme con le proprie raccomandazioni;

- f) se la segreteria non riceverà nessuna obiezione all'emendamento proposto nei 30 giorni decorrenti dalla data in cui essa comunicò le risposte ricevute conformemente alle disposizioni del capoverso e) del presente paragrafo, l'emendamento entrerà in vigore 90 giorni dopo per tutte le parti, con eccezione di quelle che avessero formulato riserve in conformità al paragrafo 3 del presente articolo;
- g) se la segreteria riceverà un'obiezione da qualunque parte, l'emendamento proposto sarà messo in votazione per corrispondenza in conformità alle disposizioni dei capoversi h), i) e j) del presente paragrafo;
- h) la segreteria notificherà a tutte le parti che è stata ricevuta un'obiezione;
- salvo che la segreteria riceverà voti favorevoli, contrari o astenuti di almeno la metà delle parti entro 60 giorni a partire dalla data di notifica in conformità del capoverso h) del presente paragrafo, l'emendamento proposto sarà trasmesso alla seguente riunione della conferenza delle parti;
- nel caso in cui i voti ricevuti rappresentano almeno la metà delle parti, l'emendamento proposto sarà adottato con una maggioranza di due terzi degli Stati che hanno votato a favore o contro;
- k) la segreteria notificherà a tutte le parti il risultato della votazione;
- se si adotterà l'emendamento proposto esso entrerà in vigore per tutte le parti 90 giorni dopo la data in cui la segreteria notifica la sua adozione, salvo per le parti che formuleranno riserve in conformità alle disposizioni del paragrafo 3 del presente articolo.
- 3. Nel periodo di tempo di 90 giorni previsto al capoverso c) del paragrafo 1 o nel capoverso l) del paragrafo 2 del presente articolo, qualunque parte potrà formulare una riserva a detto emendamento mediante notifica scritta al governo depositario. Finché non ritirerà la sua riserva, la parte sarà considerata come uno Stato non facente parte della presente convenzione per ciò che riguarda il commercio della specie relativa.

Articolo XVI

Appendice III e suoi emendamenti

1. Qualunque parte potrà, in qualunque momento, inviare alla segreteria una lista di specie che essa dichiara sottoposte a regolamentazione nella sua giurisdizione al fine menzionato nel paragrafo 3 dell'articolo II. Nell'appendice III si inclu-

deranno il nome della parte che ha fatto includere la specie, il nome scientifico della specie presentata e qualsiasi parte o derivato dei relativi animali o vegetali, specificato rispetto alla detta specie ai fini del capoverso b) dell'articolo I.

- La segreteria comunicherà alle parti, il più rapidamente possibile dopo averle ricevute, le liste presentate in applicazione delle disposizioni del paragrafo 1 del presente articolo. La lista entrerà in vigore come parte dell'appendice III 90 giorni dopo la data della comunicazione. Dopo la comunicazione della detta lista, qualunque parte può, a mezzo notifica per iscritto al governo depositario, formulare una riserva in merito a qualunque specie, a qualunque parte o a qualunque prodotto ottenuto a partire dagli animali o vegetali appartenenti a detta specie. Finché tale riserva non è ritirata, lo Stato rispettivo sarà considerato come non facente parte della presente convenzione in merito al commercio della specie, parte o derivato di cui si tratta.
- 3. Qualunque parte che invia una lista di specie, da iscrivere nell'appendice III, potrà ritirare qualunque specie dalla data lista in qualunque momento, mediante notifica alla segreteria la quale comunicherà detto ritiro a tutte le parti. Il ritiro entrerà in vigore 30 giorni dopo la data di detta notifica.
- 4. Qualunque parte che presenti una lista conforme alle disposizioni del paragrafo I del presente articolo, consegnerà alla segreteria copie di tutte le leggi e regolamenti interni applicabili alla protezione di detta specie insieme con le interpretazioni che la parte considera appropriate o che possono essere richieste dalla segreteria. La parte, durante il periodo nel quale la specie in questione si trova inclusa nell'appendice III, comunicherà qualunque emendamento o variazione alle suddette leggi e ai suddetti regolamenti, come pure qualunque nuova interpretazione, mano a mano che vengono adottate.

Articolo XVII

Emendamenti alla convenzione

l La segreteria, dietro petizione per iscritto di almeno un terzo delle parti, convocherà una riunione straordinaria della conferenza delle parti, per discutere e adottare emendamenti alla presente convenzione. Gli emendamenti saranno adottati con una maggioranza di due terzi delle parti presenti e votanti. A tale scopo, « parti presenti e votanti » significa parti presenti che emettono un voto affermativo o negativo. Non si terrà conto

delle astensioni nel calcolo della maggioranza di due terzi richiesta per l'adozione dell'emendamento.

- 2. La segreteria trasmetterà a tutte le parti i testi delle proposte di emendamento almeno 90 giorni prima della relativa discussione da parte della conferenza.
- 3. Qualunque emendamento entrerà in vigore per le parti che l'accettano 60 giorni dopo che due terzi delle parti avranno depositato presso il governo depositario i loro rispettivi strumenti di accettazione dell'emendamento. A partire da questa data, l'emendamento entrerà in vigore per qualunque altra parte 60 giorni dopo che detta parte avrà depositato il suo proprio strumento di accettazione del medesimo.

Articolo XVIII

Risoluzione di controversie

- 1. Qualunque controversia che potesse sorgere fra due o più parti, in merito all'interpretazione o all'applicazione delle disposizioni della presente convenzione, sarà sottoposa a negoziato fra le parti in controversia.
- 2. Se la controversia non potesse essere risolta in conformità col paragrafo 1 del presente articolo, le parti potranno, per mutuo consenso, sottoporre la controversia ad arbitrato in particolare alla Corte permanente di arbitrato dell'Aia e le parti che avranno così sottoposto la controversia saranno obbligate a seguire la decisione arbitrale.

Articolo XIX

Firme

La presente convenzione sarà aperta alla firma a Washington fino al 30 aprile 1973 e, a partire da questa data, a Berna fino al 31 dicembre 1974.

Articolo XX

Ratifica, accettazione e approvazione

La presente convenzione è soggetta a ratifica, accettazione o approvazione. Gli strumenti di ratifica, accettazione o approvazione saranno depositati presso il governo della confederazione svizzera, che sarà il governo depositario.

Articolo XXI

Adesione

La presente convenzione resterà indefinitamente aperta all'adesione. Gli strumenti di adesione saranno depositati presso il governo depositario.

Articolo XXII

Entrata in vigore

- 1. La presente convenzione entrerà in vigore 90 giorni dopo la data in cui sarà stato depositato presso il governo depositario il decimo strumento di ratifica, accettazione, approvazione o adesione.
- 2. Per ogni Stato che ratifichi, accetti o approvi la presente convenzione, oppure che aderisca alla medesima, posteriormente al deposito del decimo strumento di ratifica, accettazione, approvazione o adesione, la convenzione entrera in vigore 90 giorni dopo che il suddetto Stato avrà depositato il suo strumento di ratifica, accettazione, approvazione o adesione.

Articolo XXIII

Riserve

- 1. La presente convenzione non è soggetta a riserve generali. Si potranno unicamente formulare riserve specifiche in conformità alle disposizioni del presente articolo nonché degli articoli XV e XVI.
- 2. Qualunque Stato, all'atto del deposito del proprio strumento di ratifica, accettazione, approvazione o adesione, potrà formulare una riserva specifica relativamente a
- a) qualunque specie compresa nelle appendici I, II e III;
- b) qualunque parte o derivato specificato relativamente ad una specie inclusa nell'appendice III.

3. Finché una delle parti della presente convenzione non ritirerà la riserva dalla stessa formulata in conformità con le disposizioni del presente articolo, tale Stato sarà considerato come uno Stato non parte della presente convenzione in merito al commercio della specie, parte o derivato specificato nella detta riserva.

Articolo XXIV

Denuncia

Qualunque parte potrà denunciare in qualunque momento la presente convenzione mediante notifica scritta al governo depositario. La denuncia avrà effetto 12 mesì dopo che il governo depositario avra ricevuto la notificazione.

Articolo XXV

Depositario

- 1. L'originale della presente convenzione, i cui testi in cinese, francese, inglese, russo e spagnolo sono ugualmente autentici, sarà depositato presso il governo depositario, il quale invierà copie certificate a tutti gli Stati che lo hanno firmato o che hanno depositato strumenti di adesione alla detta convenzione.
- 2. Il governo depositario informerà tutti gli Stati firmatari e aderenti, e del pari la segreteria, in merito alle firme, ai depositi degli strumenti di ratifica, accettazione, approvazione o adesione, all'entrata in vigore della presente convenzione, agli emendamenti, alla formulazione e ritiro di riserve e alle notifiche di denuncia.
- 3. Quando la presente convenzione entrerà in vigore, il governo depositario trasmetterà una copia certificata alla segreteria delle Nazioni Unite per la sua registrazione e pubblicazione in conformità con l'articolo 102 della Carta delle Nazioni Unite.

In fede di che, i plenipotenziari infrascritti, debitamente autorizzati a farlo, hanno firmato la presente convenzione.

Fatto a Washington, il giorno tre marzo del millenovecentosettantatré.

Appendici I e II (1) (2)

Interpretazione

- 1. Le specie, che figurano nelle presenti appendici, sono indicate :
 - a) secondo il nome delle specie, oppure,
 - b) secondo l'insieme delle specie appartenenti ad un taxon superiore o ad una parte designata di detto taxon.
- 2. L'abbreviazione « spp. » serve a designare tutte le specie di un taxon superiore.
- 3. Altri riferimenti a taxa superiori alla specie hanno solo il fine di servire da informazione o da classificazione.
- 4. L'abbreviazione « p.e. » serve a designare specie probabilmente estinte.
- 5. Un asterisco (*) posto dopo il nome di una specie o di un taxon superiore indica che una o più popolazioni geograficamente separate, sottospecie o specie di detta specie o di detto taxon si trovano incluse nell'appendice I e che le suddette popolazioni, sottospecie o specie si trovano escluse dall'appendice II.
- 6. Due asterischi (**) posti dopo il nome di una specie o di un taxon superiore indicano che una o piu popolazioni geograficamente isolate, sottospecie o specie di detta specie o di detto taxon figurano nell'appendice II e che tali popolazioni, sottospecie o specie sono escluse dall'appendice I.
- 7. Il simbolo « -- » seguito da un numero posto dopo il nome di una specie o di un taxon superiore indica che popolazioni geograficamente isolate, sottospecie, specie, gruppi di specie o famiglie di tale specie o taxon, sono escluse dall'appendice in questione, come segue:
 - -101Popolazioni del Bhutan, dell'India, del Nepal e del Pakistan.
 - -102Panthera tigris altaica (= amurensis).
 - -103Popolazione della Groenlandia occidentale.
 - -104 Popolazione australiana.
 - -- 105 Popolazioni dell'Afganistan, del Bhutan, della Birmania, dell'India, del Nepal e del Pakistan.
 - -106 Cathartidae.
 - -107Popolazione dell'America del Nord, Groenlandia esclusa.
 - 108 Popolazione degli Stati Uniti d'America.
 - -109Melopsittacus undulatus, Nymphicus hollandicus, e Psittacula krameri.
 - -110 Popolazione dello Zimbabwe (allevamento in « ranch »).
 - -111 -112 Popolazione di Papuasia-Nuova Guinea.
 - Popolazione del Cile.
 - -113Popolazione costiera del Cile.
 - 114 Tutte le specie non succulente.
- 8. Il segno « + » seguito da un numero posto dopo il nome di una specie o di un taxon superiore significa che soltanto popolazioni geograficamente isolate, sottospecie o specie di detta specie o di detto taxon, sono incluse nell'appendice in questione, come segue :
 - +201 Popolazioni del Bhutan, dell'India, del Nepal e del Pakistan.
 - +202Tutte le sottospecie dell'America del Nord e popolazione europea, URSS esclusa.
 - +203 Popolazione asiatica.

⁽¹⁾ Le menzioni « (C 1) » o « (C 2) » poste dopo il nome di una specie o di un taxon superiore indicano che una o più sottospecie o specie di detta specie o di detto taxon figurano nell'allegato C, parte 1 o parte 2, del regolamento.

⁽²⁾ Le traduzioni dei nomi latini hanno un valore indicativo.

- +204 Popolazione deli'India.
- +205 Popolazione australiana.
- +206 Popolazioni dell'Afganistan, del Bhutan, della Birmania, dell'India, del Nepal e del Pakistan.
- +207 Popolazione del Messico.
- +208 Popolazione dell'America del Sud.
- +209 Popolazioni dell'Algeria, dell'Alto Volta, del Mali, del Marocco, della Nigeria, della Repubblica Centrafricana, della Repubblica unita del Camerun, del Senegal, del Sudan e del Ciad.
- +210 Tutte le specie della Nuova Zelanda.
- +211 Popolazione del Cite.
- +212 Tutte le specie della famiglia nelle Americhe.
- +213 Popolazione costiera del Cile.
- 9. Il segno « = » seguito da un numero posto dopo il nome di una specie o di un taxon superiore significa che la denominazione di detta specie o di detto taxon va interpretata come segue:
 - = 301 comprende i sinonimi Bradypus boliviensis e Bradypus griseus.
 - = 302 comprende il sinonimo Priodontes giganteus.
 - = 303 comprende il genere Varecia.
 - = 304 comprende il sinonimo generico Avahi.
 - = 305 comprende il sinonimo Colobus badius kirki.
 - = 306 comprende il sinonimo Colobus badius rufomitratus.
 - = 307 comprende il sinonimo generico Simias.
 - =308 comprende il genere Hylobates e il suo sinonimo Symphalangus.
 - = 309 comprende i sinonimi Lutra annectens, Lutra enudris, Lutra incarum e Lutra platensis.
 - =310 comprende il sinonimo Eupleres major.
 - =311 denominato altresì Lynx caracal; comprende il sinonimo generico Caracal.
 - =312 denominato altresì Lynx rufus escuinapae.
 - =313 comprende il sinonimo Physeter catodon.
 - =314 comprende il sinonimo generico Eubalaena.
 - =315 denominato altresì Equus onager khur.
 - =316 comprende il sinonimo generico Dama; comprende il sinonimo Dama.
 - =317 comprende i sinonimi generici Axis e Hyelaphus.
 - =318 comprende il sinonimo Bos frontalis.
 - =319 comprende il sinonimo Bos grunniens.
 - = 320 comprende il sinonimo generico Novibos.
 - =321 comprende il sinonimo Oryx tao.
 - = 322 comprende il sinonimo Ovis aries ophion.
 - = 323 sovente commercializzato sotto il nome Ara caninde sinomino di Ara ararauna.
 - = 324 comprende i sinonimi generici Nicoria e Geoemyda (in parte).
 - =325 comprende Alligatoridae, Crocodylidae e Gavialidae.
 - = 326 comprende le sottofamiglie Boinae, Erycinae e Pythoninae.
- 10. Agli effetti della convenzione il simbolo « > » seguito da un numero posto dopo il nome di una specie o di un taxon superiore serve ad indicare parti o prodotti specificati come segue:
 - >1 serve ad indicare le radici.
 - >2 serve ad indicare il legname.
 - >3 serve ad indicare i tronchi.

Le sementi, le spore, le colture di tessuti ed i fiori recisi d'orchidee riprodotte artificialmente sono esclusi dalle disposizioni della convenzione.

MONOTREMATA Monotremi Tachyglossidae	FAUNA MAMMALIA MAMMIFERI		
Monotremi	MAMMALIA		
Monotremi	MAMMALIA		
Monotremi			
Monotremi	MAMMITERI		
Monotremi		l control of the cont	
Tachyglossidae			
Echidne		Zaglossus spp.	
bemane		Zaglossi o Echidne della Nuova Guinea	(C 2
MARSUPIALIA Maraumiali			
Marsupiali Dasyuridae	Sminthopsis longicaudata		
Dasiuridi	Topo marsupiale dalla coda lunga		
	Sminthopsis psammophila Topo marsupiale delle sabbie		
<i>Thylacinidae</i> Tilacinidi	Thylacinus cynocephalus p.e. Tilacino o Lupo marsupiale		
<i>Peramelidae</i> Peramelidi	Chaeropus ecaudatus p.e. Peramele o Bandicoot a piedi di porco		
	Macrotis lagotis Bandicoot-coniglio		
	Macrotis leucura Bandicoot-coniglio dalla coda bianca		
	Perameles bougainville Peramele nasuto di Bougainville o P. striato		
Phalangeridae	Total and a souganitime of striato	Phalanger maculatus	
Falangeridi		Falangere o Cusco macchiato Phalanger orientalis	
Burramyidae		Falangere lanoso	
Burramidi		Burramys parvus Opossum pigmeo di montagna	
Macropodidae	Bettongia spp.		
Canguri	Bettongie Caloprymnus campestris p.e.		
	Ratto canguro campestre		
		Dendrolagus bennettianus Canguro arboricolo di Bennet	(6.3)
		Dendrolagus inustus	(C 2)
		Canguro arboricolo grigio Dendrolagus lumholtzi	(C 2)
		Canguro arboricolo di Lumholtz	(C 2)
		Dendrolagus ursinus Canguro arboricolo orsino o nero	(C 2)

	Appendice I	Appendice II	
	Lagorchestes hirsutus Canguro lepre occidentale o Warrup		
	Lagostrophus fasciatus Canguro striato		
	Onychogalea fraenata Uallabia dalle briglie		
	Onychogalea lunata Uallabia dall'unghia lunata		
<i>Vombatidae</i> Vombatidi	Lasiorhinus krefftii Vombato dal naso peloso del Queensland		
EDENTATA	Tomosto del Meso posso doi Quantina		
Sdentati Myrmecophagidae		Mususaanhaga tridastula	(0.1
Formichieri		Myrmecophaga tridactyla Formichiere gigante	(C I
		Tamandua tetradactyla chapadensis Tamandua tetradattilo del Mato grosso	(C I
<i>Bradypodidae</i> Bradipi		Bradypus variegatus = 301 Bradipo boliviano	
Dasypodidae Armadilli	Priodontes maximus = 302 Armadillo o Tatù gigante		
INSECTIVORA Insettivori			
<i>Erinaceidae</i> Ricci		Erinaceus frontalis Riccio del Capo	
PRIMATES Primati		PRIMATES spp. (*) Scimmie e Proscimmie (tutte le specie)	(C 2
Cheirogaleidae Chirogaleidi	Allocebus spp. Chirogalei con le orecchie pelose		
	Cheirogaleus spp. Chirogalei		
	Microcebus spp. Microcebi o Lemuri nani		
	Phaner spp. Valuvi	•	
<i>Lemuridae</i> Lemuri	Hapalemur spp. Apalemuri		
	Lemur spp. = 303 Lemuri		
	Lepilemur spp. Lepilemuri		
<i>Indriidae</i> Indridi	Indri spp. Indri		
	Lichanotus spp. = 304 Avahi		
	Propithecus spp. Sifaka		
Daubentoniidae Daubentonidi	Daubentonia madagascariensis Ayè-Ayè		
<i>Callithricidae</i> Uistiti	Callithrix aurita Uistiti dalle orecchie bianche		
	Callithrix flaviceps Uistiti dalla testa gialla		
	Leontopithecus (= Leontideus) spp. Scimmie leonine		

	Appendice I	
	Saguinus bicolor Uistiti calvo bicolore	
	Saguinus leucopus Tamarino a piedi bianchi	
	Saguinus oedipus (geoffroyi) Tamarino Edipo	
Callimiconidae Callimiconidi	Callimico goeldii Tamarino di Goeldi	
<i>Tebidae</i> Tebidi	Alouatta palliata Aluatta del Guatemala o A. col mantello	
	Ateles geoffroyi frontatus Atele di Geoffroy	
	Ateles geoffroyi panamensis Atele di Panama	
	Brachyteles arachnoides Murichi	
	Cacajao spp. Uakari	
	Chiropotes albinasus Saki dal naso bianco	
	Lagothrix flavicauda Lagotrice a coda gialla	
	Saimiri oerstedii Testina di morto o Scimmia scoiattolo dal dorso rosso	
Cercopithecidae Cercopiteci	Cercocebus galeritus galeritus Cercocebo dal berretto	
	Cercopithecus diana (roloway) Cercopiteco Diana	
	Colobus pennanti kirki = 305 Colobo di Zanzibar	
	Colobus rufomitratus = 306 Colobo ferruginoso del fiume Tana	
	Macaca silenus Uanderú o Scimmia dalla barba bianca	
	Nasalis spp. = 307 Nasica	
	Papio (= Mandrillus) leucophaeus Drillo	
	Papio (= Mandrillus) sphinx Mandrillo	
	Presbytis entellus Entello	
	Presbytis geei Presbite d'oro	
	Presbytis pileatus Presbite dal ciuffo	
	Presbytis potenziani Presbite di Mentawai	
	Pygathrix nemaeus Langur duca	
<i>Hylobatidae</i> Gibboni	Hylobatidae spp. = 308 Gibboni (tutte le specie)	
Pongidae Scimmie antropomorfe	Pongidae spp. Pongidi (Scimpanzé, Gorilla e Orango) (tutte le specie)	

	Appendice i	Appendice II	
CARNIVORA Carnivori			
<i>Canidae</i> Canidi	Canis lupus (**) +201 Lupo comune	Canis lupus(*) - 101 Lupo comune	(C 2)
		Chrysocyon brachyurus Crisocione o Lupo dalla criniera	(C 2)
		Cyon alpinus Cuon alpino	
		Dusicyon culpaeus Volpe delle Ande	
		Dusicyon fulvipes Volpe del Cile	
		Dusicyon griseus Volpe grigia dell'Argentina	
	Speothos venaticus Speoto o Itticione	Vulpes cana Volpe di Blanford	
Ursidae Orsi	Ailuropoda melanoleuca Panda gigante		
	Helarctos malayanus Orso malese o Biruang		
	Selenarctos thibetanus Orso tibetano o O. dal collare		
	Tremarctos ornatus Orso dagli occhiali		
		Ursus arcios (*) +202 Orso bruno	
	Ursus arctos isabellinus Orso bruno dell'Himalaia		
	Ursus arctos nelsoni Orso bruno del Messico		
	Ursus arctos pruinosus Orso bruno del Tibet		
		Ursus (= Thalarctos) maritimus Orso bianco o O. polare	(C 2)
Procionidae Procionidi		Ailurus fulgens Panda minore o P. rosso o P. dorato	(C 2)
Mustelidae Mustelidi	Aonyx microdon Lontra dalle guance bianche del Camerun		
		Conepatus humboldtii Skunk della Patagonia	
	Enhydra lutris nereis Lontra di mare meridionale		
	Lutra felina Lontra marina		
	Lutra longicaudis = 309 Lontra a coda lunga del centro e sud America		
	Lutra lutra Lontra comune		
	Lutra provocax Lontra di fiume meridionale o L. del Cile		
	Mustela nigripes	Lutrinae spp. (*) Lontre (tutte le specie)	

	Appendice 1	Appendice II	
	Pteronura brasiliensis Lontra gigante del Brasile o Arirai		
Viverridae Viverridi		Cryptoprocta ferox Fossa	
		Cynogale bennetti Civetta lontra o Mampalon	(C 1
		Eupleres goudotii = 310 Eupleride di Goudot	(C 1
		Fossa fossa Civetta del Madagascar o Fanaloka	(C 1
		Hemigalus derbyanus Civetta delle palme fasciata	
		Prionodon linsang Linsango fasciato	(C 1)
	Prionodon pardicolor Linsango macchiato		
Hyaenidae Iene	Hyaena brunnea Iena bruna		
Felidae Felidi		Felidae spp. (*) [C 2 : Felis bengalensis Gatto leopardo Felis concolor Puma Felis pajeros Gatto delle Pan Felis pardalis (*) Ocelot o Gatto americano Felis serval Serval o Gatto tigre Felis vigenia (*) Gatto tigre Felis yagouarou Jaguarondi o GFelis lynx (*) Lince comune Felis sylvestris Gatto selvatico]	npas *) pardo pardo africano undi (*) satto moro o europea
	Acinonyx jubatus Ghepardo		
	Felis bengalensis bengalensis Gatto leopardo del Bengala		
	Felis caracal (**) +203 = 311 Caracal o Lince africana o L. del deserto		
	Felis concolor coryi Puma della Florida		
	Felis concolor costaricensis Puma dell'America centrale		
	Felis concolor cougar Puma orientale		
	Felis jacobita Gatto delle Ande Felis marmorata		

	Appendice I	Appendice II	
	Felis nigripes Gatto dai piedi neri		
	Felis pardalis mearnsi Ocelot di Costa Rica		
	Felis pardalis mitis Ocelot del Brasile		
	Felis planiceps Gatto a testa piatta		
	Felis rubiginosa (**) + 204 Gatto rugginoso		
	Felis rufa escuinapae = 312 Lince rossa del Messico		
	Felis temmincki Gatto dorato asiatico		
	Felis tigrina oncilla Gatto tigre del Costa Rica		
	Felis wiedii nicaraguae Margay del Nicaragua		
	Felis wiedii salvinia Margay del Guatemala		
	Felis yagouaroundi cacomitli Jaguarondi del Messico orientale		
	Felis yagouaroundi fossata Jaguarondi del Messico meridionale		
	Felis yagouaroundi panamensis Jaguarondi di Panama		
	Felis yagouaroundi tolteca Jaguarondi del Messico occidentale		
	Neofelis nebulosa Leopardo nebuloso o Pantera nebulosa		
	Panthera leo persica Leone asiatico		
	Panthera onca Giaguaro		
	Panthera pardus Leopardo o Pantera		
	Panthera tigris (**) -102 Tigre		
	Panthera uncia Leopardo delle nevi o Irbis		
<i>PINNIPEDIA</i> Pinnipedi			
Otariidae Otarie		Arctocephalus spp. (*) Arctocefali	
Otalic	Arctocephalus townsendi Arctocefalo della Guadalupa		
Phocidae		Mirounga angustirostris Elefante marino del Nord	100
Foche		Mirounga leonina Elefante marino del Sud	(C
	Monachus spp. Foche monache	Distante marine aut out	
	Toolie monache		

	Appendice I	Appendice II	
CETACEA Cetacei		CETACEA spp. (*) Cetacei (tutte le specie)	(C 1
Platanistidae Platanistidi	Lipotes vexillifer Lipote vessillifero o Delfino lacustre cinese		
	Platanista spp. Platanista		
<i>Delphinidae</i> Delfini	Sotalia spp. Sotalie		
	Sousa spp. Sousa		
Phocoenidae Focene	Neophocaena phocaenoides Neomeride focenoide o Marsuino senza pinna		
	Phocoena sinus Focena del Pacifico		
<i>Physetaridae</i> Capodogli	Physeter macrocephalus = 313 Capodoglio		
Ziphiidae Zifidi	Berardius spp. Berardi		
	Hyperoodon spp. Iperodonti		
Eschrichtídae Escrictidi	Eschrichtius robustus (= glaucus) Balena grigia		
<i>Balaenopteridae</i> Balenottere	Balaenoptera acutorostrata (1) (**) 103 Balenottera rostrata		
	Balaenoptera borealis Balenottera boreale		
	Balaenoptera edeni Balenottera di Brayde		
	Balaenoptera musculus Balenottera azzurra		
	Balaenoptera physalus Balenottera comune		
	Megaptera novaeangliae Megattera		
<i>Balaenidae</i> Balene	Balaena spp. = 314 Balene franche		
	Caperea marginata (1) Balena marginata		
SIRENIA Sirenidi			
<i>Dugongidae</i> Dugonghi	Dugong dugon (**) -104 Dugongo	Dugong dugon (*) +205 Dugongo	(C 1)
<i>Trichechidae</i> Manati o Lamantini	Trichechus inunguis Manato senza unghie		
	Trichechus manatus Manato comune o Vacca marina		
		Trichechus senegalensis Manato africano	(C 1)

⁽¹⁾ Entrerà in vigore il 1º gennaio 1986.

	Appendice I	Appendice II	
PROBOSCIDEA Proboscidati			
Elephantidae Elefanti	Elephas maximus Elefante indiano o asiatico		(0.0)
		Loxodonta africana Elefante africano	(C 2)
PERISSODACTYLA Perissodattili			
<i>Equidae</i> Equidi	Equus africanus Asino selvatico africano		
	Equus grevyi Zebra reale o Z. di Grevy		
		Equus hemionus (*) Asino selvatico asiatico	(C 1)
	Equus hemionus hemionus Asino selvatico o Emione della Mongolia		
	Equus hemionus khur = 315 Khur		
	Equus przewalskii Cavallo di Przewalski		
		Equus zebra hartmannae Zebra di Hartmann	(C I)
	Equus zebra zebra Zebra di montagna del Capo		
Tapiridae Tapiridi	Tapirus bairdii Tapiro di Baird o Tapirella		
	Tapirus indicus Tapiro della gualdrappa o T. indiano		
	Tapirus pinchaque Tapiro dei monti o T. delle Ande		
		Tapirus terrestris Tapiro sudamericano	(C I)
Rhinocerotidae Rinoceronti	Rhinocerotidae spp. Rinoceronti (tutte le specie)		
TUBULIDENTATA Tubulidentati			
Orycteropodidae Oritteropodidi		Orycteropus afer Oritteropo	
ARTIODACTYLA			
Artiodattili Suidae Suidi	Babyrousa babyrussa Babirussa o Porco cervo		
Sului	Sus salvanius Cinghiale nano		
Hippopotamidae Ippopotami	Singular Mario	Choeropsis liberiensis Ippopotamo pigmeo o I. nano	(C 2)
Camelidae		Lama guanicoe Guanaco	(0.2)
Camelidi	Vicugna vicugna	Guanaco	
Cervidae	Vigogna Blastocerus dichotomus		
Cervi	Cervo delle paludi Cervus dama mesopotamicus = 316		
	Daino della Mesopotamia		

	Appendice I	Appendice II	
	Cervus duvauceli Barasinga o Cervo di Duvaucel		
		Cervus elaphus bactrianus Cervo di Bukara o del Turkestan	
	Cervus elaphus hanglu Hanglu o Cervo del Kashmir		
	Cervus eldi Tameng o Cervo di Eld		
	Cervus porcinus annamiticus = 317 Cervo porcino dell'Indocina		
	Cervus porcinus calamianensis = 317 Cervo porcino di Calamian		
	Cervus porcinus kuhli = 317 Cervo porcino di Bawean o di Kuhl		
	Hippocamelus antisensis Huemul del Nord o H. peruviano		
	Hippocamelus bisulcus Huemul del Sud		
	Moschus spp. (**) +206 Cervi muschiati	Moschus spp. (*) – 105 Cervi muschiati	
	Ozotoceros bezoarticus Cervo delle Pampas		
		Pudu mephistophiles Pudu mefistofele o P. del Nord	(C :
	Pudu pudu Pudu comune o P. del Sud		
ovidae ovidi	Addax nasomaculatus Antilope addax		
		Ammotragus lervia Pecora crinita o Ammotrago	
	Antilocapra americana peninsularis Antilocapra della Bassa California	Antilocapra americana mexicana Antilocapra del Messico	(C)
	Antilocapra americana sonoriensis Antilocapra di Sonora		
	Bison bison athabascae Bisonte dei boschi		
	Bos gaurus = 318 Gaur		
	Bos mutus = 319 Yack selvatico		
	Bos sauveli = 320 Couprey	·	
	Bubalus (= Anoa) depressicornis Anoa o Bufalo pigmeo di pianura		
	Bubalus (= Anoa) mindorensis Bufalo di Mindoro o Tamarù		
	Bubalus (= Anoa) quarlesi Anoa di montagna		
	rinou di moniagna	Capra falconeri (*) Markor o C. di Falconer	(C 1
	Capra falconeri chiltanensis Markor di Chiltan	Markor o C. di Palconti	
	Capra falconeri jerdoni		
	Markor del Punjab		

	Appendice I	Appendice II	
	Capra falconeri megaceros		
	Markor di Kabul Capricornis sumatraensis		
	Capricorno di Sumatra o Seran		
		Cephalophus dorsalis Cefalofo della schiena nera	
		Cephalophus jentinki Cefalofo di Jentink	
		Cephalophus monticola Cefalofo azzurro	
		Cephalophus ogilbyi Cefalofo di Fernando Poo	
		Cephalophus sylvicultor Cefalofo dei boschi o della schiena gialla	
		Cephalophus zebra	
		Cefalofo zebra Damaliscus dorcas dorcas	
		Bontebock o Antilope pigarga	
	Gazella dama Gazzella Dama		
		Hippotragus equinus Antilope equina o roana	
	Hippotragus niger variani Antilope nera gigante	, muopo equina e remin	
	Anthope nera gigante	Kobus leche	
	Nemorhaedus goral	Cobo lichi	
	Goral		
	Oryx dammah = 321 Orice dalle corna a sciabola		
	Oryx leucoryx Orice bianco o d'Arabia		
	Gille states of a states	Ovis ammon (*)	(C 2)
	Ovis ammon hodgsoni	Argali o Muflone asiatico	
	Musione dell'Himalaya	Ovis canadensis + 207	
		Bighorn o pecora delle Montagne Rocciose	
	Ovis orientalis ophion = 322 Muflone di Cipro		
	Ovis vignei Muflone del Kashmir o Urial		
	Pantholops hodgsoni		
	Pantalopo di Hodgson o Chiru Rupicapra rupicapra ornata		
PHOLIDOTA	Camoscio d'Abruzzo		
Folidoti			
Manidae Pangolini		Manis crassicaudata Pangolino indiano	(C 1)
		Manis javanica Pangolino di Giava	(C 1)
		Manis pentadactyla	(C I)
	Manis temmincki	Pangolino cinese	
	Pangolino di Temminck		
RODENTIA			
Roditori Sciuridae	Cynomys mexicanus		
Sciuridi	Cane di prateria o C. del Messico		

	Appendice 1	Appendice 11
		Lariscus hosei Spermofilo a quattro bande
		Ratufa spp. Scoiattoli giganti
Heteromyidae Eteromidi		Dipodomys phillipsii phillipsii Ratto canguro di Phillips
<i>Muridae</i> Muridi	Leporillus conditor Leporillo costruttore	
		Notomys spp. Topi saltatori d'Australia
	Pseudomys fumeus Falso topo fuligginoso	
	Pseudomys praeconis Falso topo della Baia di Shark	
		Pseudomys shortridgei Falso topo di Shortridge
	Xeromys myoides Falso ratto d'acqua	
	Zyzomys pedunculatus Ratto di roccia dalla grossa coda o di Macdonnell	
Chinchillidae Chincilla	Chinchilla spp. + 208 Chinchilla	
LAGCMORPHA Lagomorfi		
Leporidae Leporidi	Caprolagus hispidus Coniglio dell'Assam	
		Nesologus netscheri Coniglio di Sumatra
	Romerolagus diazi Coniglio dei vulcani	

AVES UCCELLI

STRUTHIONIFORMES Struzioniformi Struthionidae Struzzi	Struthio camelus + 209 Struzzo del Nord Africa e area Sud saha-	
RHEIFORMES Reiformi	riana	
<i>Rheidae</i> Nandů	Pterocnemia pennata Nandù o Rea di Darwin	
		Rhea americana albescens Nandù d'Argentina
TINAMIFORMES Tinamiformi		
<i>Tinamidae</i> Tinamidi		Rhynchotus rufescens maculicollis Tinamo rosso (Pollo delle pampas) della Bolivia
		Rhynchotus rufescens pallescens Tinamo rosso (Pollo delle pampas) dell'Argentina

	Appendice 1	Appendice II	
		Rhynchotus rufescens rufescens Tinamo rosso (Pollo delle pampas) del Brasile	
	Tinamus solitarius Tinamo solitario		
SPHENISCIFORMES Sfenisciformi			
Spheniscidae Pinguini	Salarian kundada	Spheniscus demersus Sfenisco del Capo	(C 1)
	Spheniscus humboldti Sfenisco di Humboldti		
PODICIPEDIFORMES Podicipediformi			
Podicipedidae Svassi	Podilymbus gigas Podilimbo gigante		
PROCELLARIIFORMES Procellariformi			
Diomedeidae Albatri	Diomedea albatrus Albatro comune o A. di Steller		
PELECANIFORMES Pelecaniformi			
Pelecanidae Pellicani	Pelecanus crispus Pellicano crespo o P. riccio		
Sulidae Sule	Sula abbotti Sula dai piedi grigi o di Abbott		
Fregatidae Fregate	Fregata andrewsi Fregata di Andrews		
CICONIIFORMES Ciconiformi			
Ciconiidae Cicogne	Ciconia ciconia boyciana Cicogna dal becco nero		
		Ciconia nigra Cicogna nera	(C 1)
Threskiornithidae Ibis e Spatole		Geronticus calvus Ibis calvo	
	Geronticus eremita Ibis eremita o dal ciuffo		
	Nipponia nippon Ibis del Giappone		
		Platalea leucorodia Spatola	(C 1)
Phoenicopteridae Fenicotteri			
remedien		Phoenicopteridae spp. (C 1: Phoenicoparrus an Fenicotteri Fenicottero delle	dinus Ande
		(tutte le specie) Phoenicoparrus jan Fenicottero di Jan dal becco corto	<i>mesi</i> mes o
		Phoenicopterus rub lensis	
		Fenicottero del Cil Phoenicopterus ruber Fenicottero rosso	ruber
		Caraibi)	

	Appendice I	Appendice II	
ANSERIFORMES			
Anseriformi	1.		
Anatidae Anatidi		Anas aucklandica aucklandica Anatra delle Auckland	(C 2)
		Anas aucklandica chlorotis Anatra della Nuova Zelanda	(C 2)
	Anas aucklandica nesiotis Anatra di Campbell		
		Anas bernieri Anatra di Bernier del Madagascar	(C 2)
	Anas laysanensis Germano di Laysan		
	Anas oustaleti Germano delle Marianne		
	Branta canadensis leucopareia Oca delle Aleutine		
		Branta ruficollis Oca collo rosso	(C 1)
	Branta sandvicensis Oca delle Hawaii	Oca cono 10330	(4 1)
	Cairina scutulata Anatra della Malesia		
		Coscoroba coscoroba Cigno coscoroba	(C 1)
		Cygnus bewickii jankowskii Cigno di Jankowsky C. di Bewick orientale	(C 1)
		Cygnus melancoryphus Cigno dal collo nero	
		Dendrocygna arborea Dendrocigna di Cuba	
		Oxyura leucocephala Gobbo rugginoso	
	Rhodonessa caryophyllacea p.e. Anatra dalla testa rosa		
		Sarkidiornis melanotos Sarcidiorne dalla cresta	
FALCONIFORMES Rapaci diurni		FALCONIFORMES spp. (*) ~ 106 Rapaci diurni (tutte le specie)	(C 1)
Cathartidae Avvoltoi americani o Condor	Gymnogyps californianus Condor della California		
	Vultur gryphus Condor o avvoltoio delle Ande		
Accipitridae Accipitridi	Aquila heliaca Aquila imperiale		
	Chondrohierax wilsonii Nibbio di Wilson o di Cuba		
	Haliaeetus albicilla Aquila di mare		
	Haliaeetus leucocephalus Aquila di mare dalla testa bianca		
	Harpia harpyja Arpia		
	Pithecophaga jefferyi Aquila delle scimmie		

	Appendice I	Appendice II	
Falconidae Falchi	Falco araea Gheppio delle Seychelles		
Takin	Falco newtoni aldabranus Gheppio dell'Isola Aldabra		
	Falco peregrinus (peligrinoides/babylonicus) Falcone pellegrino		
	Falco punctatus		
	Gheppio delle Mauritius Falco rusticolus (**) — 107 Girfalco		
GALLIFORMES Galliformi			
Oantrormi <i>Megapodiidae</i> Megapodidi	Macrocephalon maleo Maleo delle Celebes		
wiegapourdi	Maico delle Celebes	Megapodius freycinet abbotti Megapodio di Abbott	
		Megapodius freycinet nicobariensis Megapodio delle Nicobare	
<i>Cracidae</i> Cracidi	Crax blumenbachii Hocco a becco rosso		
	Mitu mitu mitu Mitu o Hocco a becco di rasoio		
	Oreophasis derbianus Oreofaside derbiano		
	Penelope albipennis Penelope dalle ali bianche		
	Pipile jacutinga Penelope dalla fronte nera		
	Pipile pipile Penelope di Trinidad		
<i>Tetraonidae</i> Tetraonidi		Lyrurus mlokosiewiczi Fagiano di monte del Caucaso	
	Tympanuchus cupido attwateri Tetraone di prateria di Attwater		
<i>Phasianidae</i> Fasianidi		Argusianus argus Argo	(C I
	Catraeus wallichii Fagiano di Wallich		
	Colinus virginianus ridgwayi Colino dalla Virginia mascherato		
	Crossoptilon crossoptilon Fagiano orecchiuto bianco		
	Crossoptilon mantchuricum Fagiano orecchiuto bruno		
		Cyrtonyx montezumae mearnsi - 108 Quaglia di Montezuma di Mearns	(C I
		Cyrtonyx montezumae montezumae Quaglia di Montezuma	(C I
		Francolinus ochropectus	(C 1
		Francolino dal petto ocra o di Todi	
	1		

	Appendice I	Appendice II
		Francolinus swierstrai
		Francolino di Swierstra
		Gallus sonneratii Gallo di Sonnerat o G. grigio
		Ithaginis cruentus Fagiano insanguinato
	Lofoforo splendente	
	Lophophorus Ihuysii Lofoforo cinese	
	Lophophorus sclateri Lofoforo di Sclater	
	Lophura edwardsi Fagiano di Edwards	
	Lophura imperialis Fagiano imperiale	
	Lophura swinhoii Fagiano di Swinhoe o di Formosa	
	1 agrano di Swinnoc o di 1 orinosa	Pavo muticus
		Pavone mutico o verde Polyplectron bicalcaratum
	Polyplectron emphanum Speroniere Napoleone o di Palawan	Speroniere chinqui o grigio
	operomete Napoteone o di Faiawan	Polyplectron germaini Speroniere di Germain
		Polyplectron malacense Speroniere o malese di Hardwicke
	Syrmaticus ellioti Fagiano di Elliot	Speromere o maiese di Piardwicke
	Syrmaticus humiae Fagiano di Hume	
	Syrmaticus mikado Fagiano Mikado	
	Tetraogallus caspius Tetraogallo del Caspio	
	Tetraogallus tibetanus Tetraogallo del Tibet	
	Tragopan blythii Tragopano di Blyth	
	Tragopan caboti Tragopano di Cabot	
	Tragopan melanocephalus Tragopano di Hasting o T. occidentale	
IFORMES		
formi <i>icidae</i>		Turnix melanogaster
icidi		Emipode dal ventre nero
onomidae onomidi		Pedionomus torquatus Pedionomo errante o Emipode dal collare
lae		Anthoropoides Virgo Damigella di Numidia
		Balearica regulorum Gru coronata del Capo
		Sia solonata del Capo

	Appendice 1	Appendice II	
	Grus americana Gru americana o urlatrice		
	Grus canadensis nesiotes Gru canadese di Cuba		
		Grus canadensis pratensis Gru canadese della Florida	(C I
	Grus canadensis pulla Gru canadese del Mississippi		
	Grus japonensis Gru della Manciuria o del Giappone		
	Grus leucogeranus Gru bianca asiatica		
	Grus monacha Gru monaca		
	Grus nigricollis Gru dal collo nero		
	Grus vipio Gru dal collo bianco		
Rallidae Rallidi		Gallirallus australis hectori Rallo weka orientale	(C 2)
	Tricholimnas sylvestris Rallo di Lord Howe		
Rhynochetidae Rinochetidi	Rhynochetos jubatus Kagu		
Otididae Otarde	Chlamydotis undulata Ubara africana		
	Choriotis nigriceps Grande otarda dell'India		
	Eupodotis bengalensis Otarda del Bengala		
		Otis tarda Otarda comune	(C 1)
CHARADRIIFORMES Caradriformi			
<i>Scolopacidae</i> Scolopacidi	Numenius borealis Chiurlo boreale		
ocolopuold.	Cinario corcare	Numenius minutus Chiurto nano	
	Numenius tenuirostris Chiurlottello		
	Tringa guttifer Piro-Piro macchiato		
<i>Laridae</i> Gabbiani		Larus brunnicephalus Gabbiano testabruna	(C I)
	Larus relictus Gabbiano della Mongolia		
COLUMBIFORMES Columbiformi			
<i>Columbidae</i> Colombi	Caloenas nicobarica Colomba delle Nicobare		
	Ducula mindorensis		

	Appendice 1	Appendice II	
		Gallicolumba luzonica Colomba pugnalata	(C 2
			(C i
		Goura scheepmakeri Gura di Scheepmaker	(C 1
		Goura victoria Gura coronata di Victor o G. Vittoria	(C I
<i>PSITTACIFORMES</i> Pappagalli		PSITTACIFORMES spp 109 Pappagalli (tutte le (C 2: Psittacidae spp 1 specie) Pappagalli	09)
Psittacidae Pappagalli	Amazona arausiaca Amazzonia dal collo rosso		
	Amazona barbadensis Amazzonia a spalle gialle		
	Amazona brasiliensis Amazzonia dalla coda rossa		
	Amazona guildingii Amazzonia di Guilding o di St. Vincent		
	Amazona imperialis		
	Amazzonia imperiale Amazona leucocephala		
	Amazzonia dalla testa bianca		
	Amazona pretrei pretrei Amazzonia dalla faccia rossa		
	Amazona rhodocorytha Amazzonia a corona rossa		
	Amazona versicolor Amazzonia variopinta o di Santa Lucia		
	Amazona vinacea Amazzonia vinacea		
	Amazona vittata Amazzonia di Porto Rico		
	Anodorhynchus glaucus p.e. Ara blu		
	Anodorhynchus leari Ara di Lear		
	Ara glaucogularis = 323 Ara di Wagter		
	Ara rubrogenys Ara a fronte rossa		
	Aratinga guaruba Guaruba, Parrocchetto dorato		
	Cyanopsitta spixii Ara de Spix		
	Cyanoramphus auriceps forbesi Kakariki a pileo giallo delle Chatham		
	Cyanoramphus novaezelandiae Kakariki a fronte rossa		

	Appendice I	Appendice 11	
	Cyclopsitta (= Opopsitta) diophtalma coxeni Pappagallo dei fichi di Coxen		
	Geopsittacus occidentalis p.e. Pappagallo notturno		
	Neophema chrysogaster Parrocchetto a ventre arancione		
	Ognorhynchus icterotis Conuro a orecchie gialle		
	Pezoporus wallicus Parrocchetto terragnolo		
	Pionopsitta pileata Pappagallo a cappuccio rosso		
	Psephotus chrysopterygius Parrocchetto ali gialle		
	Psephotus pulcherrimus p.e. Parrocchetto del paradiso		
	Psittacula krameri echo Parrocchetto dal collare di Mauritius		
	Psittacus erithacus princeps Pappagallo cinerino		
	Pyrrhura cruentata Conure a gola azzurra		
	Rhynchopsitta spp. Parrocchetti a becco grosso o Parrocchetti ara		
	Strigops habroptilus Kakapo		
CUCULIFORMES Cuculiformi			
Musophagidae Turachi		Gallirex porphyreolophus Turaco dal ciuffo violetto	(C I)
		Tauraco corythaix Turaco dal ciuffo verde del Sudafrica	(C 1)
STRIGIFORMES Rapaci notturni		STRIGIFORMES spp. (*) Rapaci notturni (tutte le specie)	(C 1)
Tytonidae Barbagianni	Tyto soumagnei Barbagianni del Madagascar		
Strigidae Strigidi	Athene blewitti Civetta macchiata delle foreste		
	Ninox novaeseelandiae royana Ulula australiana		
	Ninox squamipila natalis Ulula delle Isole Christmas Otus gurneyi		
	Assiolo gigante		
APODIFORMES Apodiformi			
Trochilidae Colibri	Ramphodon dohrnii Colibri dal becco curvo		

	Appendice	Appendice II	
TROGONIFORMES Trogoniformi			
Trogonidae Trogonidi	Pharomachrus mocinno costaricensis Quetzal o Trogone splendido di Costa Rica		
	Pharomachrus mocinno mocinno Quetzal o Trogone splendido messicano		
CORACIIFORMES Coraciformi			
Bucerotidae Buceri		Aceros narcondami Calao o Bucero di Narcondam	(C 1)
Buccer		Buceros bicornis (*) Calao o Bucero bicorne	(C 1)
	Buceros bicornis homrai Calao o Bucero bicorne del Nord		
		Buceros hydrocorax hydrocorax Calao o Bucero delle Filippine	(C 1)
		Buceros rhinoceros rhinoceros Calao o Bucero rinoceronte	(C 1)
	Rhinoplax vigil Calao o Bucero dal casco		
PICIFORMES Piciformi			
Picidae Picchi	Campephilus imperialis Picchio imperiale		
- 100	Dryocopus javensis richardsi Picchio nero dal ventre bianco di Corea		
		Picus squamatus flavirostris Picchio verde squamoso	(C 1)
PASSERIFORMES			
Passeriformi Pittidae		Pitta brachyura nympha	(C 2)
Pitte	Pitta kochi Pitta di Koch	Pitta bengalese del Giappone	
Cotingidae Cotingidi	Cotinga maculata Cotinga macchiata		
Company		Rupicola peruviana Galletto di roccia peruviano	(C 2)
		Rupicola rupicola Rupicola o Galletto di roccia comune	(C 2)
	Xipholena atropurpurea Cotinga dalle ali bianche		
Atrichornithidae Atricornitidi	Atrichornis clamosa Uccello dei cespugli rumoroso		
Hirundinidae Rondini		Pseudochelidon sirintarae Rondine dagli occhiali	(C i)
Muscicapidae Muscicapidi	Dasyornis brachypterus longirostris Pigliamosche di erba dal becco lungo		
	Dasyornis broadbenti littoralis p.e. Pigliamosche rosso occidentale		

	Appendice I	Appendice II	
	Picathartes gymnocephalus Picatarte dalla testa nuda Picathartes oreas Picatarte del Camerun	Muscicapa ruecki Pigliamosche di Rucek	
		Psophodes nigrogularis Psofode a gola nera o Timalide occidentale	(C 2)
Zosteropidae Uccelli dagli occhiali	Zosterops albogularis Uccello dagli occhiali dal petto bianco		
<i>Meliphagidae</i> Melifagidi	Meliphaga cassidix Melifago dall'elmo		
<i>Fringillidae</i> Fringillidi	Spinus cucullatus Cardellino rosso		
		Spinus yarrellii Cardellino di Yarrell	
Estrildidae Astrildidi		Emblema oculata Diamante dalle orecchie rosse	
		Poephila cincta cincta Diamante a bavetta	
Sturnidae Storni	Leucopsar rothschildi Storno o Maina di Rothschild o Maina di Bali		
Paradisaeidae Paradisee		Paradisaeidae spp. Paradisee (tutte le specie)	(C I)

REPTILIA RETTILI

	(12112)	
TESTUDINATA Testudinati		
<i>Dermatemydidae</i> Dermatemidi		Dermatemys mawii Dermatemide
Emydidae Emididi	Batagur baska Tartaruga fluviale indiana	
		Clemmys muhlenbergi Clemmide di Mühlenberg
	Geoclemys hamiltonii Tartaruga di Hamilton	
	Melanochelys tricarinata = 324 Tartaruga tricarinata	
	Kachuga tecta tecta Tartaruga a tetto dell'India	
	Morenia ocellata Tartaruga di Birmania	
	Terrapene coahuila Tartaruga-botte acquatica	

	Appendice 1	Appendice II	
Testudinidae Testuggini		Testudinidae spp. (*) Testuggini (tutte le specie) Testuggine Testuggine Testuggine o comune Testudo ma Testuggine	greca rmanni di Hermann
	Geochelone (= Testudo) elephantopus Testuggine gigante delle Galapagos		
	Geochelone (= Testudo) radiata Testuggine raggiata		
	Geochelone (= Testudo) yniphora Testuggine a sperone del Madagascar		
	Gopherus flavomarginatus Testuggine dal bordo giallo		
	Psammobates (= Testudo) geometricus Testuggine geometrica		
Chelonudae Tartarughe di mare	Cheloniidae spp. Tartarughe di mare		
<i>Dermochelyidae</i> Dermoch e lidi	Dermochelys coriacea Dermochelide coriacea o Tartaruga liuto o sfargide		
<i>Trionychidae</i> Frionici	Lissemys punctata punctata Lissemide puntata		
	Trionyx ater Trionice nera		
	Trionyx gangeticus Trionice del Gange		
	Trionyx hurum Trionice pavone		
	Trionyx nigricans Trionice scuro		
Pelomedusidae Pelomedusidi		Podocnemis spp. Tartarughe fluviali	(C 2)
Chelidae Tartarughe dal collo di serpente	Pseudemydura umbrina Tartaruga dal collo corto		
CROCODYLIA Coccodrilli		CROCODYLIA spp. (*) = 325 Coccodrilli, Alligatori, Gaviali (tutte le specie)	(C 2)
<i>Alligatoridae</i> Alligatori	Alligator sinensis Alligatore della Cina		
	Caiman crocodilus apaporiensis Caimano del Rio Apaporis		
	Caiman latirostris Jacarè o Caimano dal muso largo		
	Melanosuchus niger Caimano o Melanosuco nero		

	Appendice 1	Appendice II
Crocodylidae Coccodrilli	Crocodylus acutus Coccodrillo americano o acuto	
	Crocodylus cataphractus Coccodrillo catafratto o Falso gaviale africano	
	Crocodylus intermedius Coccodrillo intermedio o dell'Orinoco	
	Crocodylus moreletii Coccodrillo di Morelet	
	Crocodylus niloticus (**) – 110 Coccodrillo del Nilo	
	Crocodylus novaeguineae mindorensis Coccodrillo di Mindoro	
	Crocodylus palustris Coccodrillo di palude	
	Crocodylus porosus (**) - 111 Coccodrillo marino	
	Crocodylus rhombifer Coccodrillo di Cuba o rombifero	
	Crocodylus siamensis Coccodrillo siamese	
	Osteolaemus tetraspis Osteolemo o Coccodrillo dal muso corto del Congo	
	Tomistoma schlegelii Falso gaviale o Tomistoma	
<i>Gavialidae</i> Gaviali	Gavialis gangeticus Gaviale del Gange	
RHYNCHOCEPHALIA Rincocefali		
Sphenodontidae Sfenodonti	Sphenodon punctatus Sfenodonte o Tuatara o Rincocefalo	
SAURIA		
Sauri Gekkonidae Gechi		Cyrtodactylus serpensinsula Geco dell'Isola Serpente
		Phelsuma spp. (C Gechi diurni o Felsume
Pygopodidae Pigopodidi		Paradelma orientalis Paradelma o Serpente — lucertola del Queensland
Agamidae Agame		Uromastyx spp. (C
Chamaeleonidae Camaleonti		Chamaeleo spp. (C 1 : Chamaeleo chamaeleo Camaleonti Camaleonte comune)
Iguanidae Iguane		Amblyrhynchus cristatus (C Iguana marina
		Conolophus spp. (Claurana terrestri

	Appendice 1	Appendice II
	Brachylophus spp. Brachilofi Cyclura spp.	
	Iguane cornute	<i>Iguana spp.</i> Iguane
		Phrynosoma coronatum blainvillei Frinosoma coronata di San Diego
	Sauromalus varius Chuckwalla dell'Isola di San Esteban	
Cordylidae Cordilidi		Cordylus spp. Cordili Pseudocordylus spp. Pseudocordili
Teiidae Teidi		Cnemidophorus hyperythrus (C I Cnemidoforo dalla gola arancione
		Crocodilurus lacertinus Drago lacertino
		Dracaena guianensis Dracena della Guayana
		Tupinambis spp. Tegu
Helodermatidae Elordermi		Heloderma spp. (C 1
Varanidae Yarani		Varanus spp. (*) Varani
	Varanus bengalensis Varano del Bengala	
	Varanus flavescens Varano giallo	
	Varanus griseus Varano del deserto	
	Varanus komodoensis Drago o Varano di Komodo	
SERPENTES Serpenti		
Boidae Boa		Boidae spp. (*) [C 2 : Constrictor (= Boa) = 326 Boidi (tutte le specie) Boa costrittore Eunectes spp. Anaconda Python spp. (*) Pitoni Eryx jaculus
	Acrantophis spp. Boa del Madagascar	Erice jaculo]
	Bolyeria multocarinata Boa di Round	
	Casarea dussumieri Boa di Dussumier	
	Epicrates inornatus Boa di Porto Rico	
	Epicrates monensis Boa di Mona	

	Appendice I	Appendice II	
	Epicrates subflavus Boa della Giamaica		
	Python molurus molurus Pitone dell'India		
	Sanzinia madagascariensis Boa arboreo del Madagascar		
C <i>olubridae</i> Colubridi		Cyclagras gigas Falso cobra	(C 2
		Elachistodon westermanni Mangiatore di uova indiano	
		Pseudoboa cloelia Mussurano	
		Thamnophis elegans hammondi Serpente dalle due strisce	

AMPHIBIA ANFIBI

e) davidianus re David o della
e) japonicus opone
Ambystoma dumerilii Salamandra del Lago Patzanaro
Ambystoma lermaensis Salamandra del Lago Lerma
Ambystoma mexicanum Salamandra tigre o Axolot
Bufo retiformis Rospo verde di Sonora
ri africani
PISCES
PESCI
Latimeria chalumnae Latimeria
a di

	Appendice 1	Appendice II	
CERATODIFORMES Ceratodiformi			
Ceratodidae Ceratodi		Neoceratodus forsteri Neceratodo di Forster	
ACIPENSERIFORMES Acipenseriformi			
Acipenseridae Storioni	Acipenser brevirostrum Storione dal rostro breve		
	Asinguesa etanio	Acipenser oxyrhynchus Storione dell'Atlantico	
	Acipenser sturio Storione comune		
OSTEOGLOSSIFORMES Osteoglossiformi			
Osteoglossidae Osteoglossidi		Arapaima gigas Arapaima	(C 1
	Scleropages formosus Scleropage asiatico		
SALMONIFORMES			
Salmoniformi <i>Salmonidae</i>		Salmo chrysogaster Salmone dorato messicano	
Salmonidi		Salmone dorato messicano Stenodus leucichthys leucichthys Salmone bianco	
CYPRINIFORMES Cipriniformi		Samone bianco	
Cvprinidae Ciprinidi		Caecobarbus geertsi Barbo cerco del Congo	
		Plagopterus argentissimus Plagoptero argentato	
	Probarbus jullieni Ilan temoloch		
		Ptychocheilus lucius Ciprinide del F. Colorado	
Catastomidae Catastomidi	Chasmistes cujus Cui-ui		
SILURIFORMES Siluriformi			
Schilbeidae Schilbeidi	Pangasianodon gigas Siluro gigante		
ATHERINIFORMES Ateriniformi			
Cyprinodontidae Ciprinodontidi		Cynolebias constanciae Pesce perla di Cabo Frio	
•		Cynolebias marmoratus Pesce perla marmorato	

	Appendice 1	Appendice II
<i>Poeciliidae</i> Pecilidi		Cynolebias minimus Pesce perla nano Cynolebias opalescens Pesce perla opalescente Cynolebias splendens Pesce perla brillante Xiphophorus couchianus Xifoforo di Mouterrey
PERCIFORMES		
<i>Sciaenidae</i> Scienidi	Cynoscion macdonaldi Totoaba o Acoupa di Mac Donald	

MOLLUSCA MOLLUSCHI

	MOLLUSCHI	
ANISOMYARIA Anisomiari Mytilidae Mitili o Muscoli		Mytilus chorus
VENEROIDA Veneroidi		
Tridacnidae		Tridacna derasa Tridacna gigante meridionale Tridacna gigas
		Tridacna gigante
NAIADOIDA		
Unionidae Unionidi	Conradilla caelata	
		Cyprogenia aberti
	Dromus dromas	
	Epioblasma (= Dysnomia) florentina curtisi	
	Epioblasma (= Dysnomia) florentina floren- tina	
	Epioblasma (= Dysnomia) sampsoni	
	Epioblasma (= Dysnomia) sulcata perobliqua	
	Epioblasma (= Dysnomia) torulosa guberna- culum	
		Epioblasma (= Dysnomia) torulosa rangiana
	Epioblasma (= Dysnomia) torulosa torulosa	

	Appendice 1	Appendice II
	Epioblasma (= Dysnomia) turgidula	
	Epioblasma (= Dysnomia) walkeri	
	Fusconaia cuneolus	
	Fusconaia edgariana	
		Fusconaia subrotunda
	Lampsilis higginsi	Lampsilis brevicula
	Lampsilis orbiculata orbiculata	
	Lampsilis satura	
	Lampsilis virescens	
		Lexingtonia dolabelloides
	Plethobasus cicatricosus	
	Plethobasus cooperianus	
	Pleurobema plenum	Pleurobema clava
	Potamilus (= Proptera) capax	
	Quadrula intermedia	
	Quadrula sparsa	
	Toxolasma (= Carunculina) cylindrella	
	Unio (Megalonaias/?/) nickliniana	
	Unio (Lampsilis/ ?/) tampicoensis tecomatensis	
	Villosa (= Micromya) trabalis	
STYLOMMATOPHORA Stilommatofori Cameanidae		Papustyla (= Papuina) pulcherrima
Camenidi		
Paryphantidae		Paryphanta spp. +210

	Appendice I	Appendice H	
PROSOBRANCHIA			
Prosobranchi Hydrobiidae		Coahuilix hubbsi	
Iďrobidi		Cochliopina milleri	
		Durangonella coahuilae	
		Mexipyrgus carranzae	
		Mexipyrgus churinceanus	
		Mexipyrgus escobedae	
		Mexipyrgus lugoi	
		Mexipyrgus mojarralis	
		Mexipyrgus multilineatus	
		Mexithauma quadripaludium	
		Nymphophilus minckleyi	
		Paludiscala caramba	
	INSECTA		
	INSETTI		
LEPIDOPTERA Lepidotteri			
Papilionidae Papilionidi		Ornithoptera spp. (sensu D'Abrera) Ornitottere	(C 1)
		Parnassius apollo Parnassio	(C 1)
		Trogonoptera spp. (sensu D'Abrera) Ornitottere	(C 1)
		Troides spp. (sensu D'Abrera) Ornitottere	(C 1)
	ANTHOZOA		
ANTIPATHARIA		ANTIPATHARIA spp.	(C 2)
Antipatari		Antipatari o Coralli neri	
	FLORA		
AGAVACEAE	Agave arizonica Agave dell'Arizona		
	Agave parviflora Agave a fiore piccolo		
	Agare a Hore piecojo	Agave victoriae-reginae Agave della regina Vittoria	

Nolina interrata Nolina di S. Diego Pachypodium spp. (*) Palme del Madagascar Pachypodium namaguanum Palma della Namibia ARACEAE Alocasia sonderana Alocasia di Sander Alocasia zebrina Alocasia zebrina Alocasia o Pino del Cile (popolazione cilena) ARALIACEAE Araucaria o Pino del Cile (popolazione Araucaria o Pino del Cile (popolazione ASCLEPIADACEAE BYBLIDACEAE CACTACEAE Cacius Anciastrocacius tobuschii Ariocarpus segavarides Ariocarpus rigonus Articarpus rigonus Articarpus sephanostrus Ariocarpus sephanostrus Ariocarpus sephanostrus Ariocarpus infinina Coryphania minina Coryphania minina Coryphania minina Coryphania medei Coryphania pectinifera (— Solisia pectiniati) Mammillaria petinifera (— Solisia pectiniati) Mammillaria piumosa Mammillaria solisioides Neolloydia reciocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus bradyi Pediocactus papyvacanthus	
Pachypodium namaquanum Palma della Namibia ARACEAE Alocasia sanderana Alocasia (Sander Alocasia (Sander Alocasia araucana (**) + 211 Araucaria araucana (**) + 211 Araucaria o Pino del Cile (popolazione cilena) ASCLEPIADACEAE Arcistrocacius tobuschii Ariocarpus agavoides Ariocarpus scapharostrus Ariocarpus trigonus Aztekium ritleri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta minima Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsuyi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria petinifera (= Solisia pecinata) Mammillaria punosa Mammillaria solisioides Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus knowlonii Pediocactus knowlonii	
ARACEAE Alocasia di Sander Alocasia di Sander Alocasia di Sander Alocasia zebrina Alocasia Araliaceae ARALIACEAE ARALIACEAE Araucaria araucana (**) + 211 Araucaria araucana (**) + 211 Araucaria araucana (**) + 211 Araucaria araucana (*) - 112 > 2 Araucaria o Pino del Cile (popolazion Ceropegia spp. Frerca indica Byblis spp. CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus Cactus CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus Cactus Araucaria araucana (*) - 112 > 2 Araucaria o Pino del Cile (popolazion Ceropegia spp. Frerca indica Byblis spp. CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus Cactus substitution Araucaria araucana (*) - 112 > 2 Araucaria o Pino del Cile (popolazion Ceropegia spp. Frerca indica Byblis spp. CACTACEAE CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus Cactus Araucaria araucana (*) - 112 > 2 Araucaria o Pino del Cile (popolazion Ceropegia spp. Frerca indica Byblis spp. CACTACEAE Cactus Araucaria o Pino del Cile (popolazion Cactus españa spp. Frerca indica Byblis spp. CACTACEAE Cactus Araucaria o Pino del Cile (popolazion Cactus espa. Araucaria o Pino del Ci	
Alocasia di Sander Alocasia zebrina Alocasia ARALIACEAE ARAUCARIACEAE Araucaria araucana (**) +211 Araucaria o Pino del Cile (popolazione ASCLEPIADACEAE BYBLIDACEAE CACTACEAE CACTACEAE Cactus Ancistrocactus tobuschii Ariocarpus agavoides Ariocarpus scapharostrus Ariocarpus trigonus Aztekium ritleri Backebergia militaris Coryphanta merdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria petinifera (= Soiisia pectinata) Mammillaria polumosa Mammillaria plumosa Mammillaria polumosa Mammill	
ARALIACEAE ARAUCARIACEAE Araucaria araucana (**) + 211 Araucaria o Pino del Cile (popolazione cilena) ASCLEPIADACEAE BYBLIDACEAE CACTACEAE CACTACEAE Cacius Ancistrocacius tobuschii Ariocarpus agavoides Ariocarpus scapharostrus Ariocarpus trigonus Aztekium rilteri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta sneedii Coryphanta sneedii Coryphanta sneedii Coryphanta pimmosa Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria plumosa Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus knowltonii	
ARAUCARIACEAE Araucaria araucana (**) + 211 Araucaria o Pino del Cile (popolazione cilena) Byblis spp. CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus Araicaria araucana (*) – 112 > 2 Araucaria araucana (*) – 112 > 2 Araucaria o Pino del Cile (popolazione cilena) Byblis spp. CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus Cactus CACTACEAE spp. (*) + 212 Cactus Cactus Coryphania riteri Backebergia militaris Coryphanta sinedii Coryphanta sinedii Coryphanta sinedii Coryphanta sinedii Coryphanta sinedii Coryphanta sinedii Coryphanta perinipis Lobeira macdowgallii Mammillaria pecinifera (= Solisia pecinata) Mammillaria pecinifera (= Solisia pecinata) Mammillaria polisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus bradyi Pediocactus knowlionii	
Araucaria o Pino del Cile (popolazione cilena) ASCLEPIADACEAE BYBLIDACEAE CACTACEAE Cacius Ancistrocacius tobuschii Ariocarpus agavoides Ariocarpus trigonus Aztekium riiteri Backebergia militaris Coryphania minima Coryphania sneedii Coryphania sneedii Coryphania werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pecinifera (= Solisia peclinata) Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Frerea indica ByBLIDACEAE CACTACEAE Cactus Ancistrocactus tobuschii Ariocarpus agavoides Ariocarpus trigonus Ariocarpus trigonus Aztekum ritteri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	ne extracilena)
BYBLIDACEAE CACTACEAE Cacius Ancistrocactus tobuschii Ariocarpus agavoides Ariocarpus trigonus Aztekium ritteri Backebergia militaris Coryphanta sneedii Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocenta Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
CACTACEAE Cacius Ancistrocactus tobuschii Ariocarpus agavoides Ariocarpus trigonus Aztekium ritteri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta sneedii Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Cactus Ancistrocactus tobuschii Ariocarpus agavoides Ariocarpus scapharostrus Ariocarpus trigonus Aztekium ritteri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinita) Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Ariocarpus scapharostrus Ariocarpus trigonus Aztekium ritteri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta sneedii Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Ariocarpus trigonus Ariocarpus trigonus Aztekium ritteri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta sneedii Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Ariocarpus trigonus Aztekium ritteri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta sneedii Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Aztekium ritteri Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta sneedii Coryphanta sneedii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Backebergia militaris Coryphanta minima Coryphanta sneedii Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Coryphanta minima Coryphanta sneedii Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Coryphanta sneedii Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Coryphanta werdermannii Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Echinocereus lindsayi Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Leuchtenbergia principis Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
Lobeira macdougallii Mammillaria pectinifera (= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus knowltonii	
(= Solisia pectinata) Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus despainii Pediocactus knowltonii	
Mammillaria plumosa Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus despainii Pediocactus knowltonii	
Mammillaria solisioides Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus despainii Pediocactus knowltonii	
Neolloydia erectocentra Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus despainii Pediocactus knowltonii	
Neolloydia mariposensis Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus despainii Pediocactus knowltonii	
Obregonia denegrii Pediocactus bradyi Pediocactus despainii Pediocactus knowltonii	
Pediocactus bradyi Pediocactus despainii Pediocactus knowltonii	
Pediocactus despainii Pediocactus knowltonii	
Pediocactus knowltonii	
Pediocactus papyracanthus	
1 convenies popyracuminas	
Pediocactus paradinei	

	Appendice 1	Appendice II
	Pediocactus peeblesianus	
	Pediocactus sileri	
	Pediocactus winkleri	
	Pelecyphora aselliformis	
	Pelecyphora strobiliformis	
		Rhipsalis spp. Cacti giunchiformi
	Sclerocactus glaucus	
	Sclerocacius mesae — verdae	
	Sclerocactus pubispinus	
	Sclerocactus wrightiae	
	Strombocactus disciformis	
	Turbinicarpus spp.	
	Wilcoxia schmollii	
CARYOCARACEAE	Caryocar costaricense Noce della Costa Rica	
CARYOPHYLLACEAE	Gymnocarpos przewalskii	
	Melandrium mongolicus Melandrio della Mongolia	
	Silene mongolica Silene della Mongolia	
	Stellaria pulvinata	
CEPHALOTACEAE		Cephalotus follicularis Pianta carnivora di Albany
COMPOSITAE		Saussurea lappa > 1 Lappa Bardana
CRASSULACEAE	Dudleya stolonifera Dudleya della sabbia	
	Dudleya traskiae Dudleya dell'Isola di S. Barbara	
CUPRESSACEAE	Fitzroya cupressoides (**) - 113 Larice del Cile	Fitzroya cupressoides (*) + 213 Larice del Cile
	Pilgerodendron uviferum Larice uvifero	
CYATHEACEAE		CYATHEACEAE spp. > 3 Felci arboree
CYCADACEAE		CYCADACEAE spp. (*) Cicas
	Microcycas calocoma Cicas nana	
DIAPENSIACEAE		Shortia galacifolia Shortia della Carolina
DICKSONIACEAE		DICKSONIACEAE spp. > 3 Felci arboree
DIDIEREACEAE		DIDIEREACEAE spp. Felci arboree del Madagascar
DIOSCOREACEAE		Dioscorea deltoidea > 1 Dioscoria o Yam della Cina

	Appendice 1	Appendice II
ERICACEAE		Kalmia cuneata Lauro americano
EUPHORBIACEAE		Euphorbia spp114 Euforbie succulente
FAGACEAE		Quercus copeyensis > 2 Quercia di Copey
FOUQUIERIACEAE	Fouquieria fasciculata Fouquieria purpusii	Fouquieria columnaris
GENTIANACEAE	Prepusa hookeriana Genziana di Hooker	
HAEMODORACEAE		Anigozanthos spp. Zampa di canguro o giglio dell'Australia
		Macropidia fuliginosa Zampa nera di canguro
HUMIRIACEAE	Vantanea barbourii	
JUGLANDACEAE	Engelhardtia pterocarpa	
LEGUMINOSAE	Ammopiptanthus mongolicum	
	Cynometra hemitomophylla	
	. Platymiscium pleiostachyum	
	Tachigalia versicolor	Thermoneis managelies
		Thermopsis mongolica Lupino della Mongolia
LILIACEAE		Aloe spp. (*) Aloe
	Aloe albida Aloe bianca	
	Aloe pillansii	
	Aloe polyphylla Aloe spiralata	
	Aloe Thorncropftii Aloe di Thorncropft	
	Aloe vossii Aloe di Voss	
MELASTOMATACEAE	Lavoisiera itambana	
MELIACEAE	Guarea longipeliola Guarea o mogano a picciolo lungo	
		Swietenia humilis > 2 Mogano Messicano
MORACEAE	Batocarpus costaricensis Gelso della Costa Rica	MoPatio Messicano
NEPENTHACEAE	Nepenthes rajah Nepente o Pianta da brocche della Malesia	
ORCHIDACEAE		ORCHIDACEAE spp. (*) (C 1: 106 species)
	Cattleya skinneri Fiore di S. Sebastiano o di Skinner	

	Appendice I	Appendice II
	Cattleya trianae	
	Didiciea cunninghamii	
	Laelia jongheana	
	Laelia lobata	
	Lycaste virginalis var. alba Lycaste bianco	
	Peristeria elata Fiore dello Spirito Santo	
	Renanthera imschootiana Vanda rossa	
	Vancia coerulea Vanda cerulea	
PALMAE		Areca ipot
		Chrysalidocarpus decipiens
		Chrysalidocarpus lutescens
		Neodypsis decaryi
		Phoenix hanceana var. philippinensis Dattero delle Filippine
		Zalacca clemensiana Palma della Malesia
PINACEAE	Abies guatemalensis Abete del Guatemala	
PODOCARPACEAE	Podocarpus costalis	
	Podocarpus parlatorei Pino del cerro o P. di Parlatore	
PORTULACACEAE		Anacampseros spp.
		Lewisia cotyledon
		Lewisia maguirei Lewisia di Maguire
		Lewisia serrata Lewisia seghettata
		Lewisia tweedyi Lewisia di Tweedy
PRIMULACEAE		Cyclamen spp. [C 1 : Cyclamen graecum Ciclamino (incl. Cyclamen mindleri) Cyclamen creticum Cyclamen balearicum Cyclamen persicum
		C 2: Cyclamen hederifolium (Cyclamen neapolitanum) Cyclamen purpurascens (Cyclamen europaeum auct Cyclamen repandum (Cyclamen vernale)]
PROTEACEAE		Banksia spp.
		Conospermum spp.
		Dryandra formosa
		Dryandra polycephala

	Appendice I	Appendice II
	Orothamnus zeyheri	
	Rosa della palude	1
	Protea odorata Waboom	
		Xylomelum spp.
		Pero legnoso
RUBIACEAE	Balmea stormae	
RUTACEAE		Boronia spp.
		Crowea spp.
		Geleznowia verrucosa
SARRACENIACEAE		Darlingtonia californica Pianta carnivora della California
	Sarracenia alabamensis alabamensis Pianta carnivora dell'Alabama	
	Sarracenia jonesii Pianta carnivora di Jones	
	Sarracenia oreophila Pianta carnivora montana	
STANGERIACEAE		STANGERIACEAE spp. (*) Cicadi
	Stangeria eriopus	
STERCULIACEAE		Basiloxylon excelsum > 2
THYMELAEACEAE		Pimelea physodes
VERBENACEAE		Caryopteris mongolica Barba blu della Mongolia o Nutwing
WELWITSCHIACEAE		WELWITSCHIACEAE spp. (*)
	Welwitschia bainesii Welwitschia di Baine	
ZAMIACEAE		ZAMIACEAE spp. (*) Cicadi
	Encephalartos spp. Palma del pane	
ZINGIBERACEAE	Hedychium philippinense Giglio delle farfalle	
ZYGOPHYLLACEAE		Guaiacum sanctum > 2 Legno santo

Appendice III (1) (2)

Interpretazione

- 1. Le specie, che figurano nella presente appendice, sono indicate :
 - a) secondo il nome delle specie, oppure
 - b) secondo l'insieme delle specie appartenenti ad un taxon superiore o ad una parte designata di detto taxon.
- 2. L'abbrevazione « spp. » serve a designare tutte le specie di un taxon superiore.
- Altri riferimenti a taxa superiori alla specie hanno solo il fine di servire da informazione o da classificazione.
- 4. Un asterisco (*) posto dopo il nome di una specie o di un taxon superiore indica che una o piu popolazioni geograficamente separate, sottospecie o specie di detta specie o di detto taxon si trovano incluse nell'appendice I e che le suddette popolazioni, sottospecie o specie si trovano escluse dall'appendice III.
- 5. Due asterischi (**) posti dopo il nome di una specie o di un taxon superiore indicano che una o piu popolazioni geograficamente isolate, sottospecie o specie di tale specie o taxon figurano nell'appendice II e che tali popolazioni, sottospecie o specie sono escluse dall'appendice III.
- 6. Il segno «(=)» seguito da un numero posto dopo il nome di una specie significa che la denominazione di detta specie va interpretata come segue:
 - = 327 comprende il sinonimo Cabassous gymnurus.
 - = 328 comprende il sinonimo generico Fennecus.
 - = 329 comprende il sinonimo Galictis allamandi.
 - = 330 comprende il sinonimo generico Viverra.
 - = 331 denominato altresì Tragelaphus eurycerus: comprende il sinonimo generico Taurotragus.
 - = 332 comprende il sinonimo Manis longicaudata.
 - = 333 comprende il sinonimo generico Coendou.
- 7. I nomi di Stato posti dopo il nome delle specie o di altri taxa sono quelli delle parti che hanno fatto iscrivere dette specie o detti taxa nella presente appendice.
- 8. Qualsiasi animale o pianta, vivo o morto, appartenente ad una specie o ad un altro taxon che figura nella presente appendice è compreso nelle disposizioni della convenzione, nonché a qualsiasi parte o prodotto derivato facilmente identificabile.

Tuttavia le sementi, le spore, le colture di tessuti ed i fiori recisi d'orchidee riprodotte artificialmente sono esclusi dalle disposizioni della convenzione.

⁽¹⁾ Le menzioni « (C 1) » o « (C 2) » poste dopo il nome di una specie o di un taxon superiore indicano che una o più sottospecie o specie di detta specie o di detto taxon figurano nell'allegato C, parte 1 o parte 2, del regolamento.

⁽²⁾ Le traduzioni dei nomi latini hanno un valore indicativo.

Specie	Paese

FAUNA

MAMMALIA

		1
EDENTATA Salamani		
Sdentati Myrmecophagidae	Tamandua tetradactyla (**)	Guatemala
Formichieri	Tamandua tetradattilo	Guatemala
<i>Bradypodidae</i> Bradipi	Choloepus hoffmanni Colepo di Hoffmann	Costa Rica
Dasypodidae Armadilli	Cabassous centralis Tatou dell'America centrale	Costa Rica
	Cabassous taiouay = 327	Uruguay
CHIROPTERA Pipistrelli		
Phyllostomatidae Fillostomatidi	Vampyrops lineatus Vampiro dalle strisce bianche	Uruguay
CARNIVORA Carnivori		
Canidae	Vulpes zerda = 328	Tunisia
Canidi	Fennec	
Ursidae	Ailuropoda melanoleuca	Repubblica popolare di Cina
Procyonidae Procionidi	Bassaricyion gabbii	Costa Rica
	Bassariscus sumichrasti Bassarisco del Centro America	Costa Rica
	Nasua nasua solitaria Nasua o Coati rosso	Uruguay
<i>Mustelidae</i> Mustelidi	Galictis vittata = 329 Grigione maggiore	Costa Rica
	Mellivora capensis Tasso del miele	Ghana, Botswana
Viverridae Viverridi	Civetticitis civetta = 330 Civetta zibetto	Botswana
Hyaenidae Iene	Proteles cristatus Protele crestato	Botswana
PINNIPEDIA Pinnipedi		
Odobenidae Trichechi	Odobenus rosmarus Tricheco	Canada
ARTIODACTYLA Artiodattili		
Tayassuidae Pecari	Tayassu tajacu Pecari dal collare	Guatemala
<i>Hippopotamidae</i> Ippopotamidi	Hippopotamus amphibius (C 2) Ippopotamo	Ghana
	•	•

	Specie		Paese	
Tragulidae Tragulidi	Hyemoschus aquaticus lemosco acquatico		Ghana	
<i>Cervidae</i> Cervidi	Cervus elaphus barbarus Cervo dell'Atlante		Tunisia	
	Mazama americana cerasina Mazama grande		Guatemala	
	Odocoileus virginianus mayensis Cervo a coda bianca del Guatemala		Guatemala	
<i>Bovidae</i> Bovidi	Antilope cervicapra Antilope cervicapra		Nepal	
	Boocercus eurycerus = 331 Bongo		Ghana	
	Bubalus bubalis Bufalo indiano		Nepal	
	Damaliscus lunatus Damalisco		Ghana	
	Gazella dorcas Gazzella Dorcade		Tunisia	
	Gazella cuvieri Gazzella di Cuvier		Tunisia	
	Gazella leptoceros Gazzella bianca		Tunisia	
	Tetracerus quadricornis Antilope quadricorne		Nepal	
	Tragelaphus spekei Sitatunga		Ghana	
<i>PHOLIDOTA</i> Folidoti				
Manidae Pangolini	Manis gigantea Pangolino gigante	(C 1)	Ghana	
· ·	Manis tetradactyla = 332 Pangolino dalla coda lunga	(C 1)	Ghana	
	Manis tricuspis Pangolino tricuspide	(C 1)	Ghana	
<i>RODENTIA</i> Roditori				
Sciuridae Sciuridi	Epixerus ebii Scoiattolo delle palme		Ghana	
Sciulidi	Sciurus deppei		Costa Rica	
Anomaluridae Anomaluridi	Anomalurus spp. Anomaluri		Ghana	
	Idiurus spp.		Ghana	
Hystricidae Istrici	Hystrix spp. Istrici		Ghana	
Erethizontidae Eretizontidi	Sphiggurus spinosus = 333 Coendou spinoso		Uruguay	

AVES UCCELLI

RHEIFORMES Reiformi		
<i>Rheidae</i> Nandù	Rhea americana (**) Nandù	Uruguay

	Specie		Paese
CICONIIFORMES Ciconiformi			
Ardeidae Aironi	Ardea goliath Airone gigante		Ghana
	Bubulcus ibis Airone guardabuoi	(C 1)	Ghana
	Casmerodius albus Airone bianco	(C 1)	
	Egretta garzetta Garzetta	(C 1)	
Ciconiidae Cicogne	Ephippiorhynchus senegalensis Mitteria del Senegal		Ghana
	Leptoptilos crumeniferus Marabù d'Africa		Ghana
Threskiornithidae Ibis e Spatole	Hagedashia hagedash Hagedash		Ghana
	Lampribis rara Ibis raro		Ghana
	Threskiornis aethiopica Ibis sacro		Ghana
ANSERIFORMES Anseriformi			
Anatidae Anatidi	Anatidae spp. (*) (**)		Ghana
	(C1: Alopochen aegyptiacus Oca egiziana		
	Anas querquedula Marzaiola Aythya nyroca Moretta tabaccata)		
GALLIFORMES Galliformi			
Cracidae Cracidi	Crax rubra Hocco messicano	(C 2)	Costa Rica, Guatemala
	Ortalis vetula Ciacialaca	(C 2)	Guatemala
	Penelopina nigra Ciacialaca nero del Guatemala	(C 2)	Guatemala
Phasianidae Fasianidi	Agelastes meleagrides Agelaste		Ghana
	Tragopan satyra Tragopano satiro		Nepal
Meleagrididae Meleagrididi	Agriocharis ocellata Tacchino ocellato		Guatemala
CHARADRIIFORMES			
Burhinidae Occhioni	Burhinus bistriatus Occhione americano		Guatemala
COLUMBIFORMES Columbiformi			
Colombidae Colombi	Columbidae spp. (*)(**) (C : Co. Columbidi Piccione	lumba livia e selvatico)	Ghana
	Nesoenas mayeri Colomba di Mauritius		Mauritius

	Specie	Paese
PSITTACIFORMES Pappagalli		
Psittacidae Pappagalli	Psittacula krameri (*) Parrocchetto dal collare africano	Ghana
CUCULIFORMES Cuculiformi		
Musophagidae Turachi	Musophagidae spp. (**) Turachi (tutte le specie)	Ghana
PICIFORMES Piciformi		
Rhamphastidae Tucani	Ramphastos sulphuratus Tucano sulfureo	Guatemala
PASSERIFORMES Passeriformi		
Muscicapidae Muscicapidi	Bebrornis rodericanus	Mauritius
	Tchitrea (Terpsiphone) bourbonnensis	Mauritius
Emberizidae Emberizidi	Gubernatrix cristata Cardinale Verde	Uruguay
Icteridae Itteridi	Xanthopsar flavus	Uruguay
Fringillidae Fringillidi	Fringillidae spp. (*) (**) Fringillidi	Ghana
Ploceidae Ploceidi	Ploceidae spp. Ploceidi	Ghana

REPTILIA RETTILI

TESTUDINATA Testudinati		
Trionychidae Trionichidi	Trionyx triunguis Trionice africana	Ghana
<i>Pelomedusidae</i> Pelomedusidi	Pelomedusa subrufa	Ghana
	Pelusios spp.	Ghana
SERPENTES		
Colubridae	Atretium schistosum	India
	Cerberus rhynchops	India
	Natrix piscator	India
	Ptyas mucosus	India
Elapidae	Naja naja	India
	Ophiophagus hannah	India
Viperidae	Vipera russellii	India

	Specie	Paese			
FLORA					
GNETACEAE	Gnetum montanum	Nepal			
MAGNIOLIACEAE	Talauma hodgsonii	Nepal			
PAPAVERACEAE	Meconopsis regia	Nepal			
PODOCARPACEAE	Podocarpus nerifolius	Nepal			
TETRACENTRACEAE	Tetracentron spp.	Nepal			

ALLEGATO B

Parti o prodotti di animali o di piante di cui all'articolo 2

Numero d'ordine	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci
1 a)	ex 41.01 ex 41.02 C ex 41.05 B ex 43.01 ex 43.02	Pellicce e pelli (intere o ventre e fianchi) degli animali delle specie Canidae, Ursidae, Lutrinae, Viverridae, Felidae, Arctocephalus, Elephantidae, Equidae e Camelidae, elencate nelle appendici I, II e III della convenzione, nonché delle specie di Colobus angolensis, Colobus guereza e Colobus polykomos
1 b)	ex 43.03 B	Oggetti di confezione, coperte, tappeti e tappezzerie fabbricate con le pellicce e le pelli di cui al punto 1 a)
2	ex 05.09 ex 05.15 B ex 99.05	Crani, parti di crani con corna, trofei o parti di animali delle specie Elephantidae, Rhinocerotidae, Suidae, Cervi- dae, Bovidae e Choeropsis liberiensis, elencate nelle appendici I, II e III della convenzione
3 a)	ex 05.09 ex 95.05 B ex 99.05	Zanne di Elephantidae, Monodon monoceros e Odobenus rosmarus
3 b)	ex capitoli 66, 71, 92, 97, 98 e 99	Oggetti ricavati, in tutto o in parte, dall'avorio di cui al punto 3 a)
4	ex 05.09 ex 95.05 B ex 99.05	Corna, anche lavorate, di Rhinocerotidae
5	ex 05.14	Muschio di tutte le specie di Moschus
6	ex 53.02 B ex 53.05	Lana di Vicugna vicugna e di Lama guanicoe
7	ex 02.04 C ex 02.06 C ex 05.15 B ex 16.03 ex 23.01 A	Carni e frattaglie, di tutte le specie di Cetacea; estratti, sughi, farine e polveri di carne e frattaglie di tutte le specie di Cetacea
	ex 05.09	Fanoni di balena, greggi o semplicemente preparati, ma non tagliati in una forma determinata
	ex 15.04 ex 15.08 ex 15.12	Grassi ed oli di cetacei
	15.15 A	Bianco di balena e di altri cetacei (spermaceti), greggio, pressato o raffinato, anche artificialmente colorato
	ex capitolo 41	Cuoi e pelli trattati con olio di balena o di altri cetacei, anche modificato
	ex capitoli 42, 43 e 64	Tutti i prodotti qui di seguito, trattati con olio di balena o di altri cetacei, anche modificato, o confezionati a partire da cuoi e pelli trattati con questo stesso olio: — Lavori di cuoi, oggetti da correggiaio e da sellaio;
		oggetti da viaggio; borse da donna e simili conteni- tori; lavori di budella
8	ex 05.07 B ex 67.01 ex 99.05	Pelli di uccelli, parti di pelli di uccelli e piume di uccelli delle specie elencate nelle appendici I, II e III della convenzione ed oggetti fabbricati con le medesime
9	ex 04.05 A II ex 99.05	Uova e gusci di uova di uccelli delle specie elencate nelle appendici I, II e III della convenzione
10	ex 05.09 ex 95.05 B ex 99.05	Elmi di Rhinoplax vigil e prodotti scolpiti nella loro materia

Numero d'ordine	Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci
11 a)	ex 41.01 ex 41.05 ex 99.05	Pelli intere e parti sostanziali di pelli di rettili delle specie elencate nelle appendici I, II e III della conven- zione
11 b)	ex 42.02 B ex 42.03	Oggetti da viaggio, borse da donna e contenitori simili e oggetti di vestiario e loro accessori confezionati con le pelli di cui al punto 11 a)
12	ex 05.09 ex 05.15 B ex 95.05 B ex 99.05	Carapaci di tartarughe terrestri o marine, greggi o sem- plicemente preparati e scagliati
13	ex 02.04 C II ex 02.06 C II ex 21.05 A	Carni di tartaruga e zuppe di tartaruga
14	ex 05.15 B ex 99.05	Alti di farfalle delle specie elencate nelle appendici I e II della convenzione e merci fabbricate con queste ali
15	ex 99.05	Animali o parti di animali preparati o imbalsamati delle specie elencate nelle appendici I e II della convenzione
16	ex 06.02 ex 06.04 ex 43.03 B	Tronchi di cyatheaceae e di dycksoniaceae, nonché il legname e le radici indicate nell'appendice II della convenzione

ALLEGATO C

ELENCO DELLE SPECIE

oggetto di un trattamento specifico da parte della Comunità

NB:

Un asterisco (*) posto dopo il nome di una specie o di un taxon superiore indica che una o più popolazioni geografiche isolate, sottospecie o specie, della detta specie o del detto taxon sono già incluse nell'appendice I della convenzione.

PARTE I

SPECIE DI CUI ALL'ARTICOLO 3, PARAGRAFO 1

FAUNA

MAMMALIA

EDENTATA

Myrmecophagidae

Myrmecophaga tridactyla

Tamandua tetradactyla chapadensis

CARNIVORA

Viverridae

Cynogale bennetti

Eupleres goudotii = 310

Fossa fossa

Prionodon linsang

PINNIPEDIA

Phocidae

Mirounga angustirostris

Mirounga leonina

CETACEA spp. (*) (1)

SIRENIA

Dugongidae

Dugong dugon(*) +205

Trichechidae

Trichechus senegalensis

PERISSODACTYLA

Equidae

Equus hemionus (*)

Equus zebra hartmannae

Tapiridae

Tapirus terrestris

ARTIODACTYLA

Bovidae

Antilocapra americana mexicana

Capra falconeri (*)

PHOLIDOTA

Manidae

Manis spp. (*)

RODENTIA

Sciuridae

Ratufa spp.

⁽¹⁾ Esclusi gli specimen delle specie di cui all'allegato II della convenzione nonché i loro prodotti e derivati catturati dai groenlandesi su licenza concessa dalle competenti autorità della Groenlandia e della Danimarca.

Dichiarazione ad articolo 2

Il Consiglio e la Commissione dichiarano che, in considerazione della natura principalmente culturale di taluni articoli artigianali fabbricati in Groenlandia con esemplari di cetacei e dello scarso volume di questa attività, quest'ultima non va considerata come avente carattere principalmente commerciale e che la concessione di licenze d'esportazione e d'importazione a questo fine può pertanto considerarsi conforme alle pertinenti disposizioni del regolamento.

In consultazione con la Commissione, le autorità di gestione danesi sorveglieranno queste esportazioni ed importazioni che non dovranno superare in modo significativo l'attuale basso livello.

AVES

SPHENISCIFORMES

Spheniscidae

Spheniscus demersus

CICONIIFORMES

Ardeidae

Bubulcus ibis Casmerodius albus Egretta garzetta

Ciconiidae

Ciconia nigra

Threskiornithidae

Platalea leucorodia

Phoenicopteridae

Phoenicoparrus andinus Phoenicoparrus jamesi Phoenicopterus ruber chilensis Phoenicopterus ruber ruber

ANSERIFORMES

Anatidae

Coscoraba coscoroba
Cygnus bewickii jankowskii
Branta ruficollis
Alopochen aegyptiacus
Anas querquedula
Aythya nyroca

FALCONIFORMES spp. (*) - 106

GALLIFORMES

Phasianidae

Argusianus argus

Cyrtonyx montezumae mearnsi – 108 Cyrtonyx montezumae montezumae

Cyrlonyx montezumae mo Francolinus ochropectus Gallus sonneratii Ithaginis cruentus Polyplectron bicalcaratum Polyplectron germaini

Polyplectron malacense

GRUIFORMES

Gruidae

Grus canadensis pratensis

Otidiae

Otis tarda

CHARADRIIFORMES

Laridae

Larus brunnicephalus

COLUMBIFORMES

Columbidae

Columba livia Goura cristata Goura scheepmakeri

Goura victoria

CUCULIFORMES

Musophagidae

Gallirex porphyreolophus Tauraco corythaix

STRIGIFORMES spp. (*)

CORACIIFORMES

Bucerotidae

Aceros narcondami

Buceros bicornis (*)

Buceros hydrocorax hydrocorax Buceros rhinoceros rhinoceros

PICIFORMES

Picidae

Picus squamatus flavirostris

PASSERIFORMES

Hirundinidae

Pseudochelidon sirintarae

Paradisaeidae spp.

REPTILIA

TESTUDINATA

Testudinidae Testudo graeca

Testudo hermanni Testudo marginata SAURIA

Chamaeleonidae

Chamaeleo chamaeleon

Teiidae

Cnemidorphorus hyperythrus

Helodermatidae

Heloderma spp.

PISCES

OSTEOGLOSSIFORMES

Osteoglossidae

Arapaima gigas

INSECTA

LEPIDOPTERA

Papilionidae

Ornithoptera spp. (sensu D'Abrera)

Parnassius apollo

Trogonoptera spp. (sensu D'Abrera) Troides spp. (sensu D'Abrera)

FLORA

ORCHIDACEAE

Cypripedium calceolus Epipactis palustris Epipactis helleborine Epipactis leptochila Epipactis muelleri Epipactis dunensis Epipactis purpurata Epipactis phyllanthes Epipactis atrorubens Epipactis microphylla Cephalanthera damasonium Cephalanthera longifolia Cephalanthera cucullata Cephalanthera epipactoides Cephalanthera rubra Limedorum abortivum Epipogium.aphyllum Neottia nidus-avis Listera ovata Listera cordata Spiranthes spiralis Spiranthes aestivalis

Spiranthes romanzoffiana Goodvera repens Gennaria diphylla Herminium monorchis Neottianthe cucullata Platanthera bifolia Platanthera chlorantha Chamorchis alpina Gymnadenia conopsea Gymnadenia odoratissima Pseudorchis albida Pseudorchis frivaldii Nigritella nigra Coeloglossum viride Dactylorhiza iberica Dactylorhiza sambucina Dactylorhiza sulphurea Dactylorhiza incarnata Dactvlorhiza majalis Dactylorhiza cordigera

Dactylorhiza traunsteineri

Dactylorhiza russowii Dactylorhiza elata

Dactylorhiza maculata

Dactylorhiza fuchsii Dactylorhiza saccifera Neotinea maculata Traunsteinera globosa Orchis papilionacea Orchis boryi Orchis morio Orchis longicornu Orchis coriophora Orchis sancta Orchis ustulata Orchis tridentata Orchis lactea Orchis italica Orchis simia Orchis militaris

Orchis simia
Orchis militaris
Orchis punctulata
Orchis purpurea
Orchis saccata
Orchis satens
Orchis spitzelii
Orchis mascula
Orchis pallens
Orchis provincialis
Orchis anotolica
Orchis audripunctata
Orchis laxiflora
Aceras anthropophorum
Himantoglossum hircinum

Barlia robertiana
Anacamptis pyramidalis
Serapias cordigera
Serapias neglecta
Serapias lingua
Serapias lingua
Serapias parviflora
Ophrys insectifera
Ophrys futea
Ophrys futea
Ophrys pallida
Ophrys sphegodes
Ophrys spruneri
Ophrys ferrum-equinum

Ophrys bertolonii Ophrys lunulata Ophrys argolica Ophrys reinholdii Ophrys cretica
Ophrys carmeli
Ophrys scolopax
Ophrys fuciflora
Ophrys arachnitiformis
Ophrys tenthredinifera
Ophrys apifera
Ophrys bombyliflora

Corallorhiza trifida

Liparis loeselii Microstylis monophyllos Hammarbya paludosa

PRIMULACEAE

Cyclamen graecum (incl. Cyclamen mindleri) Cyclamen creticum Cyclamen balearicum Cyclamen persicum

PARTE 2

SPECIE DI CUI ALL'ARTICOLO 3, PARAGRAFO 2

FAUNA

MAMMALIA

MONOTREMATA

Tachyglossidae

Zaglossus spp.

MARSUPIALIA

Macropodidae

Dendrolagus bennettianus Dendrolagus inustus Dendrolagus lumholizi Dendrolagus ursinus

PRIMATES spp. (*)

CARNIVORA

Canidae Canis lupus (*) Chrysocyon brachyurus

Ursidae

Ursus (= Thalarctos) maritimus

Procyonidae Ailurus fulgens Felidae

Felis bengalensis (*)

Felis concolor (*)
Felis geoffroyi
Felis pajeros
Felis pardalis (*)
Felis serval
Felis tigrina (*)
Felis wiedii (*)
Felis vagouaroundi (*)
Felis lynx (*)
Felis sylvestris

PROBOSCIDEA

Elephantiaae Loxodonta africana

ARTIODACTYLA

Hippopotamidae Choeropsis liberiensis Hippopotamus amphibius

Cervidae

Pudu mephistophiles

Bəvidae

Ovis ammon (*)

AVES

ANSERIFORMES

Anatidae

Anas aucklandica aucklandica Anas aucklandica chlorotis Anas bernieri **GALLIFORMES**

Cracidue Crax rubra Ortalis vetula Penelopina nigra **GRUIFORMES**

Rallidae

Gallirallus australis hectori

COLUMBIFORMES

Columbidae

Gallicolumba luzonica

PSITTACIFORMES

Psittacidae spp. - 109

PASSERIFORMES

Pittidae

Pitta brachyura nympha

Cotingidae

Rupicola peruviana Rupicola rupicola

Muscicapidae

Psophodes nigrogularis

REPTILIA

TESTUDINATA

Testudinidae spp. (escluse le seguenti tre specie: Testudo graeca, Testudo hermanni e Testudo marginata, che figurano nella parte I dell'allegato C)

Pelomedusidae

Podocnemis spp.

CROCODYLIA spp. (*) = 325

SAURIA

Gekkonidae Phelsuma spp.

Agamidae

Uromastyx spp.

Iguanidae

Amblyrhynchus cristatus Conolophus spp.

Varanidae

Varanus spp. (*)

SERPENTES

Boidae

Constrictor constrictor (syn. Boa constrictor)

Eunectes spp.
Python spp. (*)
Eryx jaculus
Colubridae

Cvclagras gigas

AMPHIBIA

SALIENTIA

Buforcidae

Bufo retiformis

ANTHOZOA

ANT!PATHARIA spp.

FLORA

PRIMULACEAE

Cyclamen hederifolium (Cyclamen neapolitanum) Cyclamen purpurascens (Cyclamen europaeum autc) Cyclamen repandum (Cyclamen vernale)

Allegato D

COMUNITÀ EUROPEA		CITES LICENZA DI IMPORTAZIONE	CERTIFICA DI IMPORT	TO AZIONE
1 Esportatore a riesportatore		LICENZA DI ESPORTAZIONE	CERTIFICATO DI RIESPORTAZIONE	
		ORIGINALE	DI RIESPOI	RIAZIUNE
		2 Numero	3 Ultimo giorno di	validità
4 Importatore (destinatario)		5 autorità di rilascio		
6 Indirizzo permanente presso il quale saranno custoditi gli animali vivi		7 Paese di (ri)esportazione	8 Paese di destina	zione
9 Descrizione completa delle merci (sesso, et	tà, contrassegni, etc.)	10 N. tariffa doganale	11 Massa netta	12 Quantità
		13 Paese d'origine	(kg)	
		14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n.	16 Fonte (*)
17 Nome scientifico	18 Nome comune			
9 Descrizione completa delle merci (sesso, e	tà, contrassegni, etc.)	10 N. tariffa doganale 13 Paese d'origine	11 Massa netta (kg)	12 Quantità
		14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n.	16 Fonte (*)
17 Nome scientifico	18 Nome comune			
9 Descrizione completa delle merci (sesso, el	tà, contrassegni, etc.)	10 N. tariffa doganale	11 Massa netta (kg)	12 Quantità
		13 Paese d'origine		
	Ico N	14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n.	16 Fonte (*)
17 Nome scientifico	13 Nome comune			
DE L'IMPORTAZIONE LA (RI)ESPORTA I documenti di (ri)esportazione rilasciati da! pse Condizioni particolari:	IZIONE DELLE MERCI SOPRA DESCRITTE se di (ri)esportazione sono stati		ai şervizi doganali d'imp 	ortazione. — — — — — —
(Luogo e data) D RISERVATO ALLA DOGANA		(Firma)	l (Tim	ibro ufficiale)
Merci importate (ri)esportate:		I documenti di (ri) (ri)esportazione so	esportazione rilasciati di no stati presentati.	al paese di
Massa netta (kg) Quantità	Documento doganale modello:			
	numero:			
	data:	are and		

(°) Vedi a tergo

- (*) W Gli esemplari sono stati catturati allo stato selvatico.
 - C Gli esemplari costituiscono una seconda generazione o generazione successiva, proveniente da animali di riproduzione in ambiente controllato, o sono parti o prodotti di tali animali.
 - A Gli esemplari sono stati riprodotti artificialmente o sono parti o prodotti di tali vegetali.
 - P Gli esemplari sono stati acquistati prima che le disposizioni della convenzione entrassero in vigore.
 - Il termine "acquistati" significa:
 - (i) la rimozione iniziale dell'intero esemplare vivo o morto dal suo ambiente naturale, o
 - (ii) l'acquisizione personale di qualsiasi parte o prodotto.
 - La data di acquisto deve essere indicata.
 - U I dati non sono disponibili o conosciuti.

C	OMUNITÀ EUROPEA		CITES LICENZA DI IMPORTAZIONE	CERTIFICAL BI IMPORT	10 #21095
	1 Esportatore o riesportatore			GERNIFICATI	
			LICENZA DI ESPORTAZIONE	OI RIESPO	RTAZIONE
			COPIA per il titolare 2 Numero	3 Ultimo gierno di	validità.
				a Oldrilo gienro oi	Velicita
	4 Importatore (destinatario)		5 AUTORITÀ DI RILASCIO		
				- ANGERICA DESCRIPTION OF A PERSON OF	
	6 Indirizzo permanente presso il quale saranno custodili gli animali	i vivi	7 Paese di (ri)esportezione	8 Pacse di destina	zione
_			Lao N	las M	T-2
	9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.))	10 N. tariffa doganale	11 Massa netta (kg)	12 Quantità
			13 Paese d'origina		
A			14 N. licenza paese d'origine	15 App./Alt. n.	16 Forte (*)
	17 Nome scientifico	18 Neme comune			
_	9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.	.)	13 N. tariffa doganale	11 Massa neha (kg)	12 Quantità
			13 Paese d'origine	1	
В			14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n.	16 Fonte (*)
			FF 711 HOUSE PROOF O'TIG	, white is a second	so como ; ,
	17 Nome scientifico	18 Nome comune			
	9 Descrizione completa delle morci (sesso, età, contrassegni, etc.))	10 N. tariffa dogenale	11 Massa netta	12 Quantità
			13 Paese d'ongine	(kg)	
C				4E Ann IAN a	20 5: 1- (0)
			14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n.	16 Fonte (*)
	17 Nome scientifico	16 Nome comune			
9					
	I documenti di (ri)esportazione rilasciati dal paese di (ri)esportazione C o n d i z i o n i p a r t i c o l a r i :	e sono stati p	presentati devono essere presentati a	i şervizi doganali d'ımp	ortazione.
	60 10 12 10 11 1 particulari.			I L	
]	
				1	
-	(Lucgo e data) RISERVATO ALLA DOGANA		(Firma)) (Tim	bro ufficiale)
	Merci importate (ri)esportate:		I documenti di (ri)e	sportazione rilasciati da	Il paese di
	Massa netta (kg) Quantità Documento dopani		(ri)esportazione sor	io stati presentati.	
٨	Massa netta (kg) Ubantita Documento dogani modello:	ale			
_	numero:				
В	numero.				
C	data:		(Firma)	tTim.	bro ufficiale)

(*) Vedi a tergo.

- (*) W Gli esemplari sono stati catturati allo stato selvatico.
 - C Gli esemplari costituiscono una seconda generazione o generazione successiva, proveniente da animali di riproduzione un ambiente controllato, o sono parti o prodotti di tali animali.
 - A Gli esemplari sono stati riprodotti artificialmente o sono parti o prodotti di tali vegetali.
 - P Gli esemplari sono stati acquistati prima che le disposizioni della convenzione entrassero in vigore. Il termine "acquistati" significa:
 - (i) la rimozione iniziale dell'intero esemplare vivo o morto dal suo ambiente naturale, o
 - (ii) l'acquisizione personale di qualsiasi parte o prodotto.
 - La data di acquisto deve essere indicata.
 - U I dati non sono disponibili o conosciuti.

_			CITES	CERTIFICAT	10
COMUNITÀ EUROPEA 1 Esportatore o riesportatore			UCENZA DI IMPORTAZIONE DI IMPOR		AZIOHE
	•		LICENZA DI ESPORTAZIONE	CERTIFICAT DI RIESPOI	450
			COPIA da restituire dalla dogana		
			2 Numero	3 Uitimo giorno di	validità
	4 Importatore (destinatano)		5 AUTORITÀ DI RILASCIO		
	6 Indirizzo pernianente presso il quale seranno custoditi gli animali	i vivi	7 Paese di (n)esportazione	& Paese di destina:	zione
	9 Descriziona completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.)	1	10 N teriffs daganale	11 Massa netta	12 Quantità
	a bosonziana dompieta cene meror (ausau, etc.)	;		(kg)	
			13 Paese d'origine		
•		14 N. licenza paese d'origine	15 App./Ali. n.	16 Fante (*)	
	17 Neme scientifico	16 Nome comune		-	
	9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.)	10 N. tariffa doganale	11 Massa netta	12 Quantità
			13 Paese d'origine	(kg)	
6			14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n.	15 Fonta (*)
	17 Name scientifico	18 Name comune		_	
_	9 Descrizione completa delle merci (sesso, eta, contrassegni, etc.))	10 N tariffa doganale	11 Massa netta	12 Quantita
			13 Paese d'angine	(kg)	
3	0		14 N licenza paese diorigina	15 App /Atl n	16 Fonte (*)
		r 	14 14 HUS-IZO POGGE O GRIGINE	TO App mit is	10 10025 ()
	17 Nome scientifico	18 Nome comuse			
	LA (RI)ESPORTAZIONE LE LA (RI)ESPORTAZIONE DELLE MERC L'uncument di (ri)esportazione rilasciati dal paese di (ri)esportazione Condizioni particolari:	I SOPRA DESCRITTE È	: AUDORIZZĀTĀ cresentati devono assere presentati a	aı şervizi doganalı d'imp	ortazione.
				1	
200	(Luego e data)		(Firma)	i (Tim	nbro ufficiale)
	RISERVATO ALLA DOGANA Merci Importate (n)espontate.		1 documenti di (ri)e (ri)esportazione soi	esportazione rilasciati di no stati presentati.	al paese di
	Massa netta (kg) Onantità Documento dogen	ale			
A					
8	numero				
C	data		(Fuma)	tîın	nhon ulfunale)

(*) Vedi a tergo

- (*) W Gli esemplari sono stati catturati allo stato selvatico.
 - C Gli esemplari costituiscono una seconda generazione o generazione successiva, proveniente da animali di riproduzione in ambiente controllato, o sono parti o prodotti di tali animali.
 - A Gli esemplari sono stati riprodotti artificialmente o sono parti o prodotti di tali vegetali.
 - P Gli esemplari sono stati acquistati prima che le disposizioni della convenzione entrassero in vigore. Il termine "acquistati" significa:
 - (i) la rimozione iniziale dell'intero esemplare vivo o morto dal suo ambiente naturale, o
 - (ii) l'acquisizione personale di qualsiasi parte o prodotto.
 - La data di acquisto deve essere indicata.
 - U I dati non sono disponibili o conosciuti,

(Timbro ufficiale)

COPIA destinata all'autorità di rilascio 2 Numero 3 Ultimo giorne di validità 4 Importature (destinatanici) 5 AUTORITÀ DI RY SCIO 5 AUTORITÀ DI RY SCIO 7 Paese di (n)esportazione 10 N. tanifa doganale 11 Massa netta (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hoenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (1) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tanifa doganale 11 Massa netta (kg) 11 Massa netta (kg) 12 Quantità (kg) 13 Paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (1) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tanifa doganale 11 Massa netta (kg) 12 Quantità (kg) 13 Paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (1) 17 Nome scientifico 18 Nome comune	1 Escortatore o nesportatore		LICENZA DI IMPORTAZIONE	DI IMPOR	
2 Numero 3 Ummo grome di validata 4 Importature (destinatante) 5 AUTORITÀ EL SI ASCID 5 AUTORITÀ EL SI ASCID 7 Paese di (n)esportazione 9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.) 10 N. tantfa doganale (49) 13 Paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tantfa doganale (*) 18 Nome comune 11 Nativa degenale (*) 19 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.) 10 N. tantfa doganale 11 Massa netta (*) 11 Massa netta (*) 12 Quantità (*) 13 Paese d'origine 11 Massa netta (*) 14 N. licenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 18 Nome comune 11 Nicenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 18 Nome comune 17 Nome scientifico 18 Nome comune 18 Nome comune 19 Descrizione completa delle merci (sesso età, contrassegni, etc.) 10 N. tantfa doganale 11 Massa netta 12 Guantità (*)			LICENZA DI ESPONTAZIONE	— DI RIESPO	JATAZIONE
5 Autonità di 5 l' 7 Scio 5 Indirizzo permanente presso il quale saranno custodni gli animali vivi 7 Paese di (n'esportazione 9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.) 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 12 Quantità (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hicenza piese d'origine 16 Fonte (°) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa deganale 11 Massa netta (kg) 12 Quantità (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hicenza piese d'origine 14 N. hicenza piese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (°) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 19 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.) 18 Nome comune 19 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.) 10 N. tariffa deganale 11 Massa netta 12 Quantità (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hicenza piese d'origine 14 N. hicenza piese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (°) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 19 Descrizione completa delle merci (sesso età, contrassegni, etc.) 10 N. tariffa deganale 11 Massa netta 12 Quantità (12 Quantità (13 Paese d'origine 14 N. hicenza piese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (°) 17 Nome scientifico 18 Nome comune			L		
5 Indinizzo permanenta presso il quale saranno custodiri gli animali vivi 9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.) 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hoenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 13 Paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 12 Quantifà (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hoenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 12 Quantifà (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hoenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 12 Quantifà (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hoenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*)			2 Numero	3 Okima giorne a	I Vadotta
9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.) 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 13 Paese d'origine 14 N. hoenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 12 Quantità (kg) 13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 15 App./All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 19 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.) 18 Nome comune 19 Descrizione completa delle merci (sesso età, contrassegni, etc.) 19 Nome scientifico 19 Nome scientifico 19 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta 12 Quantità 13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 15 App./All n. 16 Fonte (*)	4 Importature (destroatario)		5 AUTORITĂ DI RUASCO		
13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 15 App./All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 15 App./All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta 12 Guantità 12 Guantità	6 Indirizzo permanenta presso il quale saranno custa	diti gli animali vivi	7 Paese & (n)esportazione	d facse or destin	эгіспе
13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 15 App./All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 15 App./All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta 12 Guantità 12 Guantità					
14 N. licenza paese d'origine 15 App /All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tanffa doganale 11 Massa netta (kg) 12 Quantità (kg) 13 Paese d'origine 15 App./All. n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 15 App./All. n. 16 Fonte (*) 18 Nome comune 11 Nome comune 15 App./All. n. 16 Fonte (*)					
9 Descrizione completa delle merci (sesso, età. contrassegni, etc.) 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta (kg) 13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 15 App./All n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 9 Descrizione completa delle merci (sesse età, contrassegni, etc.) 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta 12 Guantità	© Descrizione completa delle merci (sesso, età, conti	assegni, etc.)			12 Quantità
13 Paese d'origine 14 N licenza paese d'origine 15 App./All n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tanffa doganale 11 Macsa netta 12 Guantità	9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, conti	assegni, etc.)	13 Paese d'origine	(kg)	12 Quantità 16 Fonte (*)
14 N licenza paese d'origine 15 App./All n. 16 Fonte (*) 17 Nome scientifico 18 Nome comune 10 N. tariffa doganale 11 Massa netta 12 Guantità			13 Paese d'origine 14 N. hcenza paese d'origine	(kg)	
17 Nome scientifico 18 Nome comune 18 Nome comune 19 Descrizione completa delle merci (sesso età, contrassegni, etc.) 10 N. tariffa doganale 11 Macsa netta 12 Guantità	7 Name scientifico	18 Nome comune	13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine	15 App /All. n.	16 Fonte (*)
9 Descrizione completa delle merci (sesso età, contrassegni, etc.) 10 N. tanifa doganale 11 Massa netta 12 Guantità	17 Nome scientifico	18 Nome comune	13 Paese d'origine 14 N. licenza paese d'origine 10 N. tariffa doganale	15 App /All. n.	16 Fonte (*)
9 Descrizione completa delle merci (sesse età, contrassegni, etc.) 10 N. taniffa doganale 11 Massa netta (kg)	17 Nome scientifico	18 Nome comune	13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine 10 N. tariffa doganale 13 Paese d'origine	15 App /All. n. 11 Massa netta (kg)	16 Fonte (*)
	7 Nome scientifico 9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, cont	18 Nome comune rassegal, etc.)	13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine 10 N. tariffa doganale 13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine	15 App /All. n. 11 Massa netta (kg)	16 Fonte (*) 12 Quantità
13 Paese d'ongine	17 Nome scientifico 9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, cont 17 Nome scientifico	18 Nome comune rassegar, etc.)	13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine 10 N. tariffa doganale 13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine	15 App /All. n. 11 Massa netta (kg) 15 App./All n.	16 Fonte (*) 12 Quantità 16 Fonte (*)
14 N licenza paese d'origine 15 App./Aii. n. 16 Fonte (*)	17 Nome scientifico 9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, cont 17 Nome scientifico	18 Nome comune rassegar, etc.)	13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine 10 N. tariffa doganale 13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine	15 App /All. n. 11 Massa netta (kg) 15 App./All n.	16 Fonte (*) 12 Quantità 16 Fonte (*)
17 Nome scientifico 18 Nome comune	17 Nome scientifico 9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, cont 17 Nome scientifico	18 Nome comune rassegar, etc.)	13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine 10 N. tariffa doganale 13 Paese d'origine 14 N. Incenza paese d'origine 10 N. tariffa doganale 13 Paese d'origine	15 App /All. n. 11 Massa netta (kg) 15 App./All n.	16 Fonte (*) 12 Quantità 16 Fonte (*)
L'IMPORTAZIONE LA (RI)ESPORTAZIONE DELLE MERCI SOPRA DESCRITTE È AUTORIZZATA. COCUMENTI di (17)esportazione rilasciati dal paese di (17)esportazione sono stati presentati devono essere presentati ai servizi doganali d'importazione.	7 Nome scientifico 9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, cont 7 Nome scientifico 9 Descrizione completa delle merci (sesse età, conti	18 Nome comune rassegni, etc.) 18 Nome comune rassegni, etc.)	13 Paese d'origine 14 N. hoenza paese d'origine 10 N. tariffa doganale 13 Paese d'origine 14 N. hoenza paese d'origine 15 Paese d'origine 16 N. tariffa doganale 17 Paese d'origine	15 App /All. n. 11 Massa netta (kg) 15 App./All n.	16 Fonte (*) 12 Quantità 16 Fonte (*)

(Luogo e data)

- (*) W Gli esemplari sono stati catturati allo stato selvatico.
 - C Gli esemplari costituiscono una seconda generazione o generazione successiva, proveniente da animali di riproduzione in ambiente controllato, o sono parti o prodotti di tali animali.
 - A Gli esemplari sono stati riprodotti artificialmente o sono parti o prodotti di tali vegetali.
 - P Gli esemplari sono stati acquistati prima che le disposizioni della convenzione entrassero in vigore.
 - Il termine ,acquistati" significa:
 - (i) la rimozione iniziale dell'intero esemplare vivo o morto dal suo ambiente naturale, o
 - (ii) l'acquisizione personale di qualsiasi parte o prodotto.
 - La data di acquisto deve essere indicata.
 - U I dati non sono disponibili o conosciuti.

- (COMUNITÀ EUROPEA		CITES UCENZA DI IMPORTAZIONE	CERTIFIC/	NTO TAZIONE	
	1 Esportatore o riesportatore 4 Importatore (destinatario) 6 Indirizzo permanente presso il quale saranno custoditi gli animali vivi		LICENZA DI ESPORTAZIONE	DI IMPORTAZIONE CERTIFICATO		
			1 —	DI RIESPO	ORTAZIONE	
			DOMANDA 2 Numero	3 Ultima gierno d	ı validıtà	
			5 AUTORITÀ DI RILASCIO			
			7 Paese di (n)esportazione	8 Paese di destinazione		
	9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.)	10 N. tanifa doganale	11 Massa netta (kg)	12 Quantità	
			13 Paese d'origine			
A			14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n. 16 Fonte (*)		
	17 Nome scientifico	18 Nome comune				
_	9 Descrizione completa delie merci (sesso, età, contrassegni, etc.)		10 N. tariffa doganale	11 Massa netta (kg)	12 Quantità	
			13 Paese d'origine			
B			14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n.	16 Fonte (*)	
	17 Name scientifico	18 Nome comune				
_	9 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.)		10 N. tariffa doganale	11 Massa netta (kg)	12 Quantità	
			13 Paese d'ongine			
C			14 N. licenza paese d'origine	15 App./All. n.	16 Fonte (*)	
	17 Name scientifico 18 Name comune					
19	(A) in caso d'importazione di esemplan di cui all'Appendice i ed all' - Motivi per cui viene chiesta l'importazione:	Allegato C 1:	(B) In caso di (ri)esportazione (**) Ho acquistato gli esemplan il I prodotti sono stati introdotti nella Comunità in conformità delle disposizioni loro applicabili a tale data (**).			
			(**) Allegare documenti giustificativi.			
20	DOMANDA It sotloscritto fa domanda di licenza d'importazione l	icenza d'esportazione	certificato di riesportazione per le n	nerci sopra descritte.		
	Il sottoscritto dichiara di essere a conoscenza delle leggi sulla prot tutti i particolari della presente domanda e relativa documentazione		igenti nel paese di importazione/(ri)esportazi	ione e che – per quant	o di sua conoscenza -	
	(Lucean data)		(Euma)			
_	(Luogo e data) Vedi a tergo		(Firma)			

- (*) W Gli esemplari sono stati catturati allo stato selvatico.
 - C Gli esemplari costituiscono una seconda generazione o generazione successiva, proveniente da animali di riproduzione in ambiente controllato, o sono parti o prodotti di tali animali.
 - A Gli esemplari sono stati riprodotti artificialmente o sono parti o prodotti di tali vegetali.
 - P Gli esemplari sono stati acquistati prima che le disposizioni della convenzione entrassero in vigore. Il termine "acquistati" significa:
 - (i) la rimozione iniziale dell'intero esemplare vivo o morto dal suo ambiente naturale, o
 - (ii) l'acquisizione personale di qualsiasi parte o prodotto.
 - La data di acquisto deve essere indicata.
 - U I dati non sono disponibili o conosciuti.

Allegato E

	COMUNITA' EUROPEA					
	1 Titolare		CITES CERTIFICATO			
			2 Numero	ORIO	INALE	
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	3 AUTORITÀ DI RILASCIO			
			MINISTERO AGRICOL Corpo Forestale dello Servizio Certificazione	Stato	STE	
	4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.))	5 Paese d'ongine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità	
A			8 Data dell'acquisto	9 App./All. n.	10 Fonte (*)	
	11 Nome scientifico	12 Nome comune	1	-		
	4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.	.)	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità	
В			8 Data dell'acquisto	9 App./Ali. n.	10 Fonte (*)	
	11 Nome scientifico	12 Nome comune				
	4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc	1.)	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità	
C			8 Data dell'acquisto	9 App./Ail. n.	10 Fonte (*)	
	11 Nome scientifico	12 Nome comune		_		
	4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.))	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità	
D			8 Data dell'acquisto	9 App./All. n.	10 Fonte (*)	
11 Nome scientifico 12 Nome comune						
13	SI CERTIFICA CHE GLI ESEMPLARI SOPRA DESCRITTI: sono entrati, conformemente alla Convenzione, nel territorio	cui si applica il regola	mento (CEE) n. 3626/82, prima dell'entrata	in vigore dello stesso.		
	sono stati introdotti nella Comunità conformemente alle disposizioni del regolamento (CEE) n. 3626/82.					
	sono stati acquistati prima che la Convenzione fosse applicabile alla relativa specie in					
	sono nati ed allevati in cattività o sono parte di questo animale o sono da esso derivati. sono stati riprodotti artificialmente o sono parte di questo vegetale o sono da esso derivati. sono stati tolti dal loro ambiente naturale in virtù di disposizioni vigenti.					
	sono stati tolti dal loro ambiente naturale con l'autorizzazion	ne delle autorità compo	etenti.			
	(Luogo e data)		(Firma)	 (Tir	nbro ufficiale)	

(*) Vedi a tergo.

- (*) W Gli esemplari sono stati catturati allo stato selvatico.
 - C Gli esemplari costituiscono una seconda generazione o generazione successiva, proveniente da animali di riproduzione in ambiente controllato, o sono parti o prodotti di tali animali.
 - A Gli esemplari sono stati riprodotti artificialmente o sono parti o prodotti di tali vegetali.
 - P Gli esemplari sono stati acquistati prima che le disposizioni della convenzione entrassero in vigore. Il termine "acquistati" significa:
 - (i) la rimozione iniziale dell'intero esemplare vivo o morto dal suo ambiente naturale, o
 - (ii) l'acquisizione personale di qualsiasi parte o prodotto.
 - La data di acquisto deve essere indicata.
 - U I dati non sono disponibili o conosciuti.

COMUNITA' EUROPEA					
1 Titolare			ITES RTIFICATO		
		2 Numero	СОР	PIΑ	
		3 AUTORITÀ DI RILASCIO			
		MINISTERO AGRICO Corpo Forestale dell Servizio Certificazion	lo Stato	STE	
4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contr	assegni, etc.)	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità	
		8 Data dell'acquisto	9 App./Ail, n.	10 Fonte (*)	
11 Nome scientifico	12 Nome	comune			
4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, cont	rassegni, etc.)	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità	
		8 Data dell'acquisto	9 App./All. n.	10 Fonte (*)	
11 Nome scientifico	12 Nome	comune			
4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, cont	rassegni, etc.)	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità	
,		8 Data dell'acquisto	9 App./All. n.	10 Fonte (*)	
11 Name scientifico	12 Nome	Comune			
4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contr	rassegni, etc.)	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità	
		8 Data dell'acquisto	9 App./Ail. n.	10 Fonte (*)	
11 Nome scientifica	12 Nome	comune			
SI CERTIFICA CHE GLI ESEMPLARI SOPRA DESCRITTI: sono entrati, conformemente alla Convenzione,		ca il regolamento (CEE) n. 3626/82, prima dell'entra	ata in vigore dello stesso.		
sono stati introdotti nella Comunità conformemo	ente alle disposizioni del	regolamento (CEE) n. 3626/82.			
sono stati acquistati prima che la Convenzione	fosse applicabile alla reli	lativa specie in	. (Stato membro).		
sono nati ed allevati in cattività o sono parte d	li questo animale o sono	o da esso derivati.			
sono stati riprodotti artificialmente o sono parte di questo vegetale o sono da esso derivati sono stati tolti dal loro ambiente naturale in virtii di disposizioni vigenti					
(Luogo e data)		(Firma)	i 1 (Tu	mbro ufficiale)	

- (*) W Gli esemplari sono stati catturati allo stato selvatico.
 - C Gli esemplari costituiscono una seconda generazione o generazione successiva, proveniente da animali di riproduzione in ambiente controllato, o sono parti o prodotti di tali animali.
 - A Gli esemplari sono stati riprodotti artificialmente o sono parti o prodotti di tali vegetali.
 - P Gli esemplari sono stati acquistati prima che le disposizioni della convenzione entrassero in vigore.
 - Il termine "acquistati" significa:
 - (i) la rimozione iniziale dell'intero esemplare vivo o morto dal suo ambiente naturale, o
 - (ii) l'acquisizione personale di qualsiasi parte o prodotto.
 - La data di acquisto deve essere indicata.
 - U I dati non sono disponibili o conosciuti.

	COMUNITA' EUROPEA						
	1 Titolare		1	ITES TIFICATO			
			2 Numero	DON	RANDA		
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	3 AUTORITÀ DI RILASCIO				
			MINISTERO AGRICOL Corpo Forestale dello Servizio Certificazione	Stato	STE		
	4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.))	5 Paese d'ongine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità		
٨			8 Data dell'acquisto	9 App./All. n.	10 Fonte (*)		
	11 Nome scientifico	12 Name comune					
	4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.)	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità		
В			8 Data dell'acquisto	9 App /All n.	10 Fonte (*)		
	11 Nome scientifico	12 Nome comune					
	4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc	.)	5 Paese d'origine e n di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità		
С			8 Data dell'acquisto	9 App./Ail. n.	10 Fonte (*)		
	11 Nome scientifico	12 Name comune					
	4 Descrizione completa delle merci (sesso, età, contrassegni, etc.))	5 Paese d'origine e n. di licenza	6 Massa netta (kg)	7 Quantità		
D			8 Data dell'acquisto	9 App./All. n.	10 Fonte (*)		
	11 Name scientifico 12 Name comune						
13	13 IL SOTTOSCRITTO FA DOMANDA DI UN CERTIFICATO ATTESTANTE CHE GLI ESEMPLARI SOPRA DESCRITTI: sono entrati conformemente alla Convenzione, nel territorio cui si applica il regolamento (CEE) n 3626/82, prima dell'entrata in vigore dello stesso						
	sono stati introdotti nella Comunità conformemente alle disposizioni del regolamento (CEE) n. 3626/82						
	sono stati acquistati prima che la Convenziona fosse applicabile alla relativa specie in (Stato membro)						
	sono nati ed allevati in cattività o sono parte di questo animale o sono da esso derivati						
	sono stati riprodotti artificialmente o sono parte di questo vegetale o sono da esso derivati						
	sono stati tolti dal loro ambiente naturale in virtù di disposizioni vigenti sono stati tolti dal loro ambiente naturale con l'autorizzazione delle autorita competenti						
	(Luogo e dala) (Firma)						

^(*) Vedi a tergo

- (*) W Gli esemplari sono stati catturati allo stato selvatico.
 - C Gli esemplari costituiscono una seconda generazione o generazione successiva, proveniente da animali di ripi oduzione in ambiente controllato, o sono parti o prodotti di tati animali.
 - A Gli esemplari sono stati riprodotti artificialmente o sono parti o prodotti di tali vegetali.
 - P Gli esemplari sono stati acquistati prima che le disposizioni della convenzione entrassero in vigore.
 - Il termine "acquistati" significa:
 - (i) la rimozione iniziale dell'intero esempiare vivo o morto dal suo ambiente naturale, o
 - (ii) l'acquisizione personale di qualsiasi parte o prodotto
 - La data di acquisto deve essere indicata.
 - U I dati non sono disponibili o conosciuti.

ALLEGATO F

ELENCO DELLE ZONE CON L'INDICAZIONE DEI PAESI E TERRITORI DI APPARTENENZA

ZONA A 1

COMUNITÀ ECONOMICA EUROPEA (CEE)

- 1. Belgio, Danimarca, Francia. Germania (Repubblica Federale), Gran Bretagna e Irlanda del Nord comprese le isole Normanne e l'Isola di Mann, Irlanda, Grecia, Lussemburgo, Paesi Bassi (CEE).
- 2. Guadalupe, Guyana, Martinica, Réunion (DOM), Saint-Pierre e Miquelon.

ZONA A 2

a) PAESI E TERRITORI D'OLTREMARE ASSOCIATI ALLA CEE (PTOM)

1: Paesi d'oltremare nella sfera del Regno dei Paesi Bassi:

Antille Olandesi (Aruba, Bonaire, Curação, Saba, S. Eustachio e la parte meridionale di S. Martin).

2. Territori d'oltremare della Repubblica Francese:

Mayotte

Nuova Caledonia e dipendenze Terre australi e antartiche francesi

Polinesia Francese Wallis e Futuna (Isole)

3. Paesi e territori d'oltremare nella sfera del Regno Unito di Gran Bretagna e Irlanda del Nord:

Belize; Brunei Montserrat Cayman (Isole) Pitcairn

Falkland e dipendenze (Isole) Sant'Elena e dipendenze

Stati associati del mar dei Caraibi:

Anguilla, Nevis, S. Christophe Territ. Britannico dell'Oceano Turks e Caicos (Isole)
Territ. Britannico dell'Antartico Indiano Vergini Britanniche (Isole)

b) STATI A.C.P. (Stati Africani, dei Caraibi e del Pacifico associati alla CEE):

Alto Volta Grenada (comp. le Grenadine S. Vincent (comp. le Grenadine

Antigua e BarbudaMeridionali)Settentrionali)BahamasGuineaSamoa OccidentaleBarbadosGuinea BissauSão Tome e Principe

Benin Guinea Equatoriale Seichelles Botswana Guyana Senegal Burundi Kenya Sierra Leone Camerun Kiribati (ex Gilbert) Somalia Capo Verde Lesotho Sudan Centrafrica (Rep.) Liberia Surinam Ciad Malgascia (Rep.) Swaziland Comore Malawi Tanzania Congo (Rep. Popolare) Mali Togo Costa d'Avorio Mauritania Tonga

Dominica Maurizio Trinidad e Tobago

Etiopia Niger Tuvalu Figi Nigeria Uganda

Gabon Papua - Nuova Guinea Vanuatu (ex Nuove Ebridi)

Gambia Ruanda Zaire
Ghana Salomone Zambia

Giamaica S. Lucia Zimbabwe (ex Rhodesia)

Gibuti

c) STATI DELLA ZONA DI LIBERO SCAMBIO (ZLS)

Austria Islanda Portogallo Finlandia Norvegia Svezia Svizzera

d) STATI ASSOCIATI ALLA CEE E STATI CON ACCORDI PARTICOLARI (SAP)

Algeria Israele Siria Cipro Jugoslavia Spagna Egitto Libano Tunisia Giordania Malta Turchia

Faeröer Marocco

(Magreb: Algeria, Marocco e Tunisia). (Mashrak: Egitto, Giordania, Libano e Siria).

ZONA A 3

Abu Dhabi (1) Dubai (1) Nepal Nicaragua Afghanistan Ecuador

El Salvador Nuova Zelanda (e territori Ajman (1) ammınıstrati)

Alhucemas (Spagna) Filippine Andorra Fujairah (1) Oman Angola e Cabinda Gibilterra Pakistan Arabia Saudita Groenlandia Panama Argentina Guatemala Paraguay Australia (e terr. amministrati) Haiti Perù

Azzorre Helgoland (Isola, Germania Qatar Bahrein Rep. Federale) Ras al Khaimah (1) Bangladesh Honduras

Sharjah (1) Hong Kong Bermuda Sikkim Bhutan India Singapore Birmania Indonesia Sri Lanka

Laos

Bolivia Irak Stati Uniti d'America (e territori

Brasile Iran ammınıstratı) Khmèr (Cambogia) Busingen (terr., Germania R.F.) Sud Africa Cambogia Kuwait Taiwan

Canada Territori sotto l'Alta Commissione Canarie Libia del Pacifico dell'Est Ceuta Macao Thailandia Cile Malaysia Uruguay Colombia Maldive Venezuela

Corea del Sud Melilla Yemen (del Nord) Costarica Messico Yemen del Sud (Rep. Popolare) Cuba Mozambico Umm Al Quaiwain (1)

Dominicana (Rep.) Nauru

ZONA B

Albania Mongolia (Repubblica Romania

Bulgaria Popolare) Unione Repubbliche Socialiste Cecoslovacchia Polonia Sovietiche

Cina (Repubblica Popolare) Repubblica Democratica Ungheria

Corea del Nord Tedesca Vietnam (Repubblica Socialista)

ZONA C

Giappone

(1) Unione Emirati Arabi.

(1175)

ERNESTO LUPC, direttore

DINO EGIDIO MARTINA, redattore FRANCESCO NOCITA, vice redattore